

*Let Not The Light
Of Freedom
Be Extinguished!*



Serving in Ohio and nationwide over 150,000 American Slovenians

No. 40 Vol 93 (USPS 024100)

AMERICAN AMERIŠKA

SLOVENIAN MORNING NEWSPAPER

ARLINGTON, VA. 22201-2537
APT. 1406
1301 N. COURTHOUSE RD.
MILAN KRAVANDA



AMERIŠKA DOMOVINA, OCTOBER 3, 1991

ISSN Number: 0164-680X

50¢

Call White House to recognize Slovenia 1-202-456-1111

On Monday, October 7, the moratorium in Slovenia ends, and the republic will continue to take all steps necessary to disengage itself from Yugoslavia. A fax this week from Slovenia stated, "The Republic of Slovenia does not step down from its strategy of striving towards independence." ... Slovenia's long-term goal is to become a member of the European Community."

Every American-Slovenian organization throughout the United States is cooperating and supporting Slovenia's bold initiative. On Monday, October 7 everyone is asked to call the White House comments line 1-202-456-1111 and say, "Please ask President Bush to recognize Slovenia as an independent country."

All calls are tallied each day and the results are placed on the President's desk the next morning. We want the President to take notice of what is going on in Slovenia. This can best be accomplished if we all call on the same day to make Slovenia the number one issue on October 7th, when the moratorium ends. — The phone lines are open from 9 a.m.

until 5 p.m. Everyone is asked to call often, at least four times. The calls from the Cleveland area are 23 cents for a minute. Keep it short so the next caller can get through. Use your redial button. Remember, the total number of calls that day is important.

We want to burn out the phone lines to the White House that day, just as the people of Slovenia are burning with the desire for democracy. We can help! But all Slovenians must take part if this effort is to be successful!

Also we would like everyone to mail a post card to the President on Friday, Saturday, Sunday and Monday to remind him about Slovenia's drive for independence. We have post cards at the American Home; Stan Ziherl at the AMLA Home Office on South Waterloo Rd. has plenty. You just have to sign one and drop it in the mail box. The postage is already paid.

Let's wake up the President and make him take notice of Slovenia. The people of Slovenia are the heroes, but we are the wind beneath their wings.

—James V. Debevec

Slovenia after the moratorium

The following fax from Slovenia was received on Tuesday via Joseph Bernik of Chicago:

Following the plebiscite on 23 December, 1990, when the population of the Republic of Slovenia decided upon the independence and sovereignty of Slovenia, and following the actual declaration of the independence and sovereignty of Slovenia on 25 June 1991, events took their own course.

After the Yugoslav army attempted to occupy Slovenia and due to the unwillingness for political dialogue between the federation and the republic, which Slovenian efforts for a peaceful and assenting exit from Yugoslavia encountered already before the declaration, Europe intervened in the turn of events.

The Brioni declaration did freeze the independence process of Slovenia, yet at the same time acknowledged Slovenia as a negotiating subject also on an international

level.

On June 27 the Yugoslav army began its march from the army barracks towards the borders of Slovenia. The fighting that broke out in Slovenia between the Yugoslav federal army and members of the Slovenian Territorial Defense and police, resulting in the deaths of 65 people, including civilians and foreign and 330 wounded, ceased ten days later.

The consequences of this short, but at the same time destructive war were great material damage as well as a decisive move in the negotiation starting-points of Slovenia in its process of establishing independence.

The only option which has clearly and finally formed after the beginning of the war in Croatia is the independent state of Slovenia. All other political connections on the territory of former Yugoslavia are unacceptable for Slovenia.

...On July 10 the Slovenian

parliament accepted the Brioni declaration (moratorium) and by doing this committed itself to suspend its independence process for three months, while during this period negotiations were anticipated to take place with federal representatives resolving the open questions and to defining mutual relations.

The Republic of Slovenia does not step down from its strategy of striving towards independence. It accomplished the essential elements of state independence and seeks international recognition. All three Baltic countries acknowledged it and, during Slovenia's three month moratorium, achieved international acknowledgement.

Slovenia does not want to share state boundaries with the other nations, that is the republic of current Yugoslavia, but will negotiate mutual relations, political, economical issues with in

(Continued on page 2)

Iz Cleveland in okolice

Fantje na vasi to soboto—

Fantje na vasi vabijo na slovensko javnost na njih koncert, ki bo to soboto zvečer v SDD na St. Clairju. Pričetek bo ob 7.30, sledil bo ples, ob zvokih Alpskega seksteta. Vstopnice po \$7 bodo na voljo pri vhodu v dvorano. Pridite!

Predavanje jutri—

Jutri, v petek, ob 12.15 pop. bo v University Center, soba 302, na CSU predaval o nacionalizmu v Sloveniji in na Hrvatskem dr. H. Anthony Hurran iz univerze Oxford v Angliji. Vstopnine ni, javnost vabljen.

Skupno sv. obhajilo—

Oltarno društvo sv. Vida bo imelo skupno sv. obhajilo prihodnjo nedeljo, 6. okt., pri 8. sv. maši, pop. ob 1.30 pa sestanek v Social Roomu.

Zadušnica—

V sred o. 9. oktobra, ob 7. zv., bo v cerkvi sv. Kristine sv. maša za Josepha Strazisar, ob 19. obletnici njegove smrti.

Kosilo le po uspelo—

Pret eklo nedeljo je bilo letno kosilo Oltarnega društva pri Sv. Vidu. Kosilo je lepo uspelo. Članice se zahvaljujejo vsem, ki so se kosila udeležili, ter vsem, ki so kakor koli pomagali, ter še darovalkam dobitkov. Srečni dobitniki le-teh so bili, po vrstnem redu: J. Vogrig, Albina Kostanšek, Pauline Lunder, John Skrabec ml., Jennie Avsec, Ivanka Košir, Josie Godec, Sophie Verderber. Hvala še vsem, ki so kosilo oglaševali in Shelia Drug Store za natisnjene nakaznice. Serviralo se je 681 kosil.

Stajersko martinovanje—

Štajerci in Prekmurci prirejajo svoje letno martinovanje v soboto, 26. oktobra. Vstopnice imajo odborniki, lahko pa poklicete Martina Walentschak (731-5826) ali Rudija Pintar (531-4346). Igra Tony Klepec orkester.

Kartna zabava—

Članice Maksimiljanovega dvora št. 2268 Katoliških borštnarjev imajo 21. letno kartno zabavo v nedeljo, 13. okt., v avditoriju sv. Vida, začenši ob 2. pop. Vstopnina je \$2, vstopnice imajo odbornice.

Dr. Vodopivec predava—

Slovensko ameriški kulturni svet sponzorira predavanje slovenskega zgodovinarja dr. Petra Vodopivca v torek, 15. okt., ob 7.30 zv., v Euclidski javni knjižnici na E. 222 St. Po predavanju, ki bo obravnaval dogodek v Sloveniji in SFRJ iz zgodovinske perspektive, bo diskusija in družabno srečanje. Vstopnine ni.

Spominska darova—

Jerney W. Knaus, Cleveland, Ohio, je daroval \$20 v spominski sklad AD, v spomin Anthonyja Kramerja.

Mary Strazisar, Cleveland, O., je pa poklonila v isti način \$10, v spomin moža Josepha.

Obema darovalcem iskrena hvala!

Slovenia

(Continued from page 1)

terstate agreements.

Slovenia wants to prove that it is worthy of respect and a reliable partner. It wants to convince the European Community that the independence of Slovenia can become a model of the gradual adjustment and incorporation of the Yugoslav space with the processes of Europe's economic and political integration. Slovenia could serve as an intermittent zone of the differences between Western Europe and the "South-East" of Yugoslavia.

Slovenia's long-term goal is to become a member of the European Community.

Following 18 July, when the Presidency of the SFR of Yugoslavia passed the decision concerning the withdrawal of the Yugoslav army from the Republic of Slovenia, the

Slovenian police took complete control of the borders. Slovenian symbols mark the borders. As for the border between the Republic of Slovenia and the Republic of Croatia, after the moratorium expires, Slovenia will establish border posts on this border. The control of the traffic of goods and people will be coordinated with the control at all other Slovenian border crossings. Slovenia will strive to achieve a very liberal administration along this border.

Slovenia is preparing its own currency.

Slovenia is willing to take on its proportionate share of obligations at home and abroad. The assets of the Federation are anticipated to be divided according to the contributions made to the federal budget, which in Slovenia's case is 20 to 25 percent, according to Slovenia's contributions in recent years.

Thousands To Call White House For U.S. Recognition of Slovenia, Monday, October 7

On Monday, October 7, a national phone rally will deliver a single message to President Bush in the White House: Recognize Slovenia.

On that day, Slovenia's 90-day moratorium on implementing independence will end. This action will permit Slovenia to continue to establish itself as an independent nation. Last year, the people of Slovenia voted for their leaders in democratic elections and opted for independence in a national plebiscite.

Shortly after Slovenia's declaration of independence on June 25, 1991, Yugoslav Federal troops attacked the Alpine nation, leaving 60 dead and \$3 billion in damages. A ceasefire brokered by the European Community included Slovenia's acceptance of the moratorium. The Yugoslav Army subsequently agreed to withdraw completely from Slovenia. Yugoslavia has since severed economic ties with Slovenia.

The October 7 phone rally is being organized nationally by the United Americans for Slovenia (UAS), an assembly of volunteers representing 645 Slovenian American cultural groups, parishes and fraternal societies across the country. The United Americans for Slovenia was formed in July with the sole purpose of urging U.S. leaders to recognize Slovenia. It is estimated that 400,000 Americans trace their roots to Slovenia.

"The people of Slovenia have proven their democratic will and are ready for self-determination," said Edmund J. Turk, UAS Chairman. "Call the White House on October 7 and tell the President the United States should take the lead and welcome Slovenia among the democratic nations of the world."

Every day since September 13, the UAS has sent petitions to the White House with 500 signatures supporting recognition of Slovenia. A mail-in campaign has delivered 30,000 postcards to the President. After meeting with the United Americans for Slovenia, Senator John Glenn and Congressman Dennis Eckart sent a joint statement to President Bush supporting Slovenia.

The White House phonelines will be open during business hours on Monday, October 7. To call in support of U.S. recognition of Slovenia, dial 1-202-456-1111. Tell the President via the person answering your call and noting your remarks something like this:

"Mr. President, Slovenia is a democracy. The people of Slovenia voted for independence. Slovenia deserves to be recognized by the United States as an independent nation. Please, Mr. President, recognize Slovenia."

Those who have called the White House in recent months report the calls cost 23 cents for one minute or less. The calls are noted, as are the topics. So call often. Those taking the calls are charged with recording the topic and then forwarding the information. If enough of us call on October 7, we can put Slovenia at the top of the topics list at least for that day. However, you're urged to call any weekday and as often as you can. This will show the White House that there is a continuing interest among Slovene Americans and their friends in seeing democratic Slovenia accepted by the United States as an independent country and as such an equal member of the world community of nations.

Many nations achieved their independence in the previous century, others after World War I and right up to the present. Now Slovenia's time has come and those of us of Slovene heritage should do what we can to help the land from which we or our ancestors came to be as free and independent as the U.S.A.

Who Are The Slovenians?

(Continued from last week)

Since the 18th century the Slovene national movement had undergone various phases: at first it was directed toward shaping the standard language and its artistic and national culture. The four years (1809-13) of French rule, with the founding of the Illyrian Provinces - which had their administrative centre in Ljubljana and in addition to Dalmatia, Istria, part of the Military Frontiers and Dubrovnik included two thirds of Slovenian territory - noticeably accelerated the endeavors towards national awakening that had started under the influence of the Enlightenment.

The French authorities assigned the Slovenian language, especially in elementary school, an essentially more important role than did the Austrians, while at the same time modernizing the administrative and tax systems, introducing equality before the law and updating education.

During the period of the Illyrian Provinces, the Slovene provinces came for the first time into direct contact with the principles of modern middle-class society and the ideology of modern nationalism, and for this reason the liberal Slovene intelligentsia in the First World War remembered Napoleon and the Illyrian Provinces with good will and gratitude.

The Austrian pressure associated with the pre-March 1848 Revolution was then no longer able to stanch Slovenian cultural creativity, which gained fresh impetus under the influence of Romanticism. The first Slovene literary journal was published in Ljubljana in 1830. In 1843 the first issue came out of a Slovene newspaper intended for

farmers and artisans which, although at first very cautiously, began to devote its attention to national-political questions.

In 1844 France Prešeren, the most significant creative writer of the Slovenian Romantic movement, produced his poem "Zdravljica" ("A Toast") which, presumably inspired by French and Polish examples, first openly called for armed resistance by "oppressed nations," if no other way were open to them to fight for their freedom.

The revolutionary year of 1848 marked the beginning of a new period in Slovenian history, as the nation entered the political arena as a political subject. Following the Czech example, Slovene intellectuals in Vienna, Graz, Klagenfurt and Ljubljana had already formulated their national political programme by the spring of 1848, demanding the unification of the Slovene population - which up to that time had been administratively divided among various Austrian provinces - into an administratively and politically autonomous whole, governed by Slovene-speaking officials using the Slovenian language.

The Hapsburg leaders - as is well known - had no ear for such or similar demands. Right up to the collapse of the Monarchy in 1918 the Slovenes remained administratively divided among various Austrian provinces, while the programme of the so-called "United Slovenia" became the ideal and starting-point of the Slovene national-political movement, which from the 1860s on enjoyed massive support from the general population. In spite of the hindrances and difficulties resulting from the Austrian rulers being unprepared for truly radical reform in the

direction of federalizing the multi-national Danube - area state, the Slovenians in the period up to the First World War developed into a mature and clearly structured national/ethnic community: a community with its own middle class, professionally varied national intelligentsia, independent economic, educational and cultural institutions and a well-developed party life.

With the increasing pressure of Germanization and the sharpening of national -especially German-Slav - conflicts at the end of the 19th and the beginning of the 20th century, the Slovene national movement, which largely followed the Czech model, strove all the more decisively for Slovene national-political and administrative autonomy within the framework of the Hapsburg Monarchy. The main goal of this autonomy was to be primarily the protection and further development of the Slovenian language and culture, which in the eyes of the Slovene bourgeoisie and intelligentsia represented the foundation of the Slovenian national identity.

Thus it is not surprising that in endeavors to ensure an equal rights status for the Slovene language and to achieve Slovene national goals it was primarily poets and writers who were usually in the forefront, and who in many matters formulated Slovenian national views and shaped Slovene national politics even more decisively than the party political leaders.

At the end of the 19th and the beginning of the 20th century it became ever more clear that the Slavs in Austria-Hungary would not easily achieve their goals and desires in peaceful agreement with the two ruling nations of the Monarchy: the Hungarians and the Germans. Being aware of their smallness - in 1910, 1,320,000 people lived on the territory of present-day Slovenia - the Slovenes engaged in a search for allies.

On the one hand, the Yugoslav movement in Slovenia stemmed from feelings of distress and endanger-

(Continued on page 3)

Vladimir M. Rus Attorney - Odvetnik

6411 St. Clair (Slovenian National Home)
391-4000

(FX)

100% FREE Freedom CHECKING

- No ATM Fees
- No Monthly Fees
- Initial Supply of Checks FREE
- Unlimited Check Writing
- No Minimum Balance Required



- Cleveland 920 E. 185th St. 486-4100
- Cleveland Hts. 1865 Coventry Rd. 371-2000
- Euclid 1515 E. 260th St. 731-8865
- Mayfield Hts. 1351 SOM Center Rd. 473-2121
- Pepper Pike 3637 Lander Rd. 831-8800
- Richmond Hts. 27100 Chardon Rd. 944-5500
- Shaker Hts. 20200 Van Aken Blvd. 752-4141
- South Euclid 14483 Cedar Rd. 291-2800
- Willoughby Hills 2765 SOM Center Rd. 944-3400



**METROPOLITAN
SAVINGS BANK**

Your Friendly Neighborhood Bank

Metropolitan Savings Bank of Cleveland • Member FDIC

Holmes Ave. Pensioners Meet

The Holmes Avenue Pensioners met on Wednesday, Sept. 11 at 12:30. Speaker Frank Strancar spoke on Health Care for Ohio for the 162 members present. Write to your representatives for H.B. 175.

Thanks to Frances Nemanich on her trip to Washington, D.C. for Bishop Baraga Days. One of the highlights was Slovenian Mass at the Slovenian Chapel at the National Shrine. Fran goes every year for the Baraga Days.

Many thanks to Frank Fekete for the flag from Slovenia. It will be displayed at our meetings.

Get well wishes to Ed Butmar.

Our deepest sympathy to Antoinette McGrath on the loss of her brother Martin Antonacic, radio personality for Slovenian radio broadcasts.

Also, sympathy to the family of Milan Socic.

Who Are The Slovenians?

(Continued)

ment engendered by German aggressiveness, and on the other hand, from an uncritical, enthusiastic belief, permeated by romantic Slav zeal, that the Slavs and especially the South Slavs would be able to communicate better than the Slavs and the Germans did. The warnings expressed by the Slovene writer Ivan Cankar - who pointed out that there was some similarity between the Serbian, Croatian and Slovenian languages, but that the nations were deeply divided in terms of culture, historical tradition and even mentality - were largely ignored before the First World War.

In Slovenia, the collapse of Austria-Hungary, which took place on October 29th, 1918, was greeted with great enthusiasm; however, nobody knew exactly what a future Yugoslav state should look like and what the status of the Slovenians living in it should be.

The first Yugoslav state - the Kingdom of Serbs, Croats, and Slovenes, established on December 1st, 1918, from the Kingdom of Serbia and the South Slav regions of the former Hapsburg Monarchy - was formed without any previous agreement about its future internal organization and the status of its individual components, and at the same time, in an atmosphere of foreign pressure and in a desire to protect its borders as swiftly as possible, the reason being above all the Italians who immediately after the collapse of Austria-Hungary started to occupy the territory promised to them by the Entente's 1915 London Treaty as a reward for their engagement in the war. The constitutional debate itself revealed a striking discrepancy between various views concerning the state system and relations between its constituent nations.

Its centralism became a straightjacket which, instead of surmounting the differences between the nations, in fact deepened them and kept causing new conflicts while at the same time checking democratic parliamentary and

arts and crafts were on display by Alice Osrednik. A large variety of hand-made articles to Fay Moro, Jayne Le Nassi on quilting and Matt Le Nassi on his floral arrangement. This will be the last display until next year. Many thanks to Justine Skok and Doris Sadar for being in charge, and our talented members who brought in the work to be displayed.

A bus trip was taken to the dog races on Wednesday, Sept. 18. On Oct. 17th a bus trip to Ogray Park.

Discussed were plans for our annual Christmas Party which will be on Dec. 11. All members are invited with a donation of \$5 for the dinner with Julie Zalar doing the cooking. Thanks to Mae and Frank Fabec for taking care of the raffle.

Our next meeting will be on Oct. 9th at 12:30.

Ann Stefancic

Serbia Moves Tito's Body

The Serbian republic's Government said on Sept. 25 that it would close down a special memorial center for Tito and move the dictator's remains to a cemetery in Belgrade by the end of the year. The republic's town planning minister, Miodrag Janic, said the memorial center would be listed as an "illegally built building."

In Memory

Jerney W. Knaus, Cleveland, donated \$20 to the Ameriška Domovina in memory of Anthony Kramer.

Free Coupon

To receive a free Tylenol Coupon (to be mailed to you), call 1-800-338-953-665.

-M.D.D.

Anniversary Mass

There will be a 19th anniversary Mass for Joseph Strazisar on Oct. 9 at 7 p.m. at St. Christine Church in Euclid.

Meeting

AMLA Lodge Ribnica No. 12 will hold its fall membership meeting on Sunday, Oct. 20 at 2 p.m. at the home of President Louis Silc, 30417 Oakdale Road (off of E. 305 St.) in Willowick, O.

All members are cordially invited to attend. We especially welcome and congratulate our 50-year members. Come and join us.

Best wishes to Louis Silc who is recuperating nicely at home from recent surgery.

Carole Czech, Sec'y.

BIRTHDAYS

Happy October birthdays from Emilee's Beauty Salon Ann Slapnik Petkovsek Frank Glavan Mr. Emil Albu Mary Jo Rom Lena Siewiorek Frank Siewiorek Fr. John Kumse Judy Judy Vegh Davey Vegh Councilman Gus Frangos Mrs. Chrissy Frangos



SAVE 30%

statuary patio stone
many unusual items!

LARGE TREE SALE

many to select from
Hawthorn, Weeping Cherry, Bold Cypress,
Magnolia, Dawn Redwood, Red Bud, Tulip Tree

30% Off Reg. Price

EVERGREEN CLOSEOUT

Taxus Yew \$5.00, Reg. \$9.99
All other evergreens 20% off sale price

Holly, Juniper, Boxwood, Cypress

Large Potted Mums \$3.99 3/9.99

SEASONED FIREWOOD

Buy Now, Special Price
Call 777-0644

Greenview Winter Fertilizer

15,000 sq. ft., Reg. \$9.99, Sale 19.99

CLAY PUMPKINS

Large Selection

20% off Sale Price

BARK NUGGETS CLOSEOUT

3 cu. ft. damaged bags
reg. \$4.99 each

NOW \$2.50!

PINE MULCH 5 for \$15.99

STRAW — large bale \$3.99

COMPOST MANURE 40 lbs. \$1.69
Reg. \$2.99

GRASS SEED

Kentucky Blue
reg. \$2.99 lb. NOW \$1.59

DIAZANON 5,000 sq. ft. \$6.99

Fall Fertilizer 11-5-4
5,000 sq. ft. \$4.99

LIME 50 lbs. reg. \$2.99 NOW \$1.99

BULBS

Daffodil Bulbs
mixed or yellow

\$7.99 per 25

Darwin Hybrid
Tulips

\$12.99 per 100
Assorted

Crocus Bulbs

\$3.99 per 35

Thistle Seed (10 lbs.)

79¢/lb.

WINTER PANSIES

4-inch Pots .99 each

PERENNIALS

Closeout

4-inch Pots reg. \$2.99

Sale .99 each

Large size,

reg. 5.99, sale 3.99

FRUIT TREES

Fruit Bearing Size

Reg. 19.99, Sale 9.99

ORTHO SALE

All Liquid Products

50% Off Sale Price

ORPHAN DEPT.

Odds & Ends

From \$2 to \$5

Propane

Fill your cylinder

at Waldo's

Open Daily & Sunday for Your Gardening Convenience

WALDO'S

23460 Lorain Rd. 777-0644

VINCENT SCHUMA Happy 77th Birthday!

Love,
Daughter
Rosemarie

FEET HURT

Don't Walk In Pain —

Why suffer another day from painful foot problems? Let us get you back on your feet quickly, safely and comfortably.

- Hammer toes
- Corns
- Calluses
- Joint pain
- Bunion
- Warts
- Ingrown nails
- Heel spurs
- Diabetics

A COMPLETE FOOT EXAMINATION AT NO CHARGE

A \$35.00 Value

DR. STEVEN A. NOVAK

Podiatric Physician & Surgeon

591 E. 185 ST.

692-3668

- Most Insurance Plans Accepted including Medicare & Medicaid
- House Calls Available

ROCKY RIVER

20150 CENTER RIDGE

333-4280

EUCLID

591

E. 185 ST

692-3668

W. CLEVELAND

10310 LORAIN AVE

941-2724

BEDFORD

836 BROADWAY AV

232-0096

Grdina—Cosic—Faulhaber

Funeral Homes

17010 Lake Shore Blvd.

531-6300

28890 Chardon Road

Willoughby Hills

944-8400

A TRUSTED TRADITION FOR 85 YEARS

Anton M. Lavrisha
ATTORNEY-AT-LAW
(Odvetnik)
Complete Legal Services
Income Tax-Notary Public
18975 Villaview Road
at Neff
692-1172

Coming Events...

Saturday, Oct. 5

14th annual concert of Fantje na Vasi at the St. Clair Slovenian National Home in Cleveland. Dance featuring the Alpine Sextet and social will follow.

Sunday, Oct. 6

Friends of Slovenian Home, 6417 St. Clair Avenue, Annual Fall Brunch. Good food, entertainment and ????

Sunday, Oct. 6

Bake Sale & Wine Festival (Vinska Trgatav), Slovenian National Home, Maple Hts., O. Free admission. Continuous music 2 to 8 p.m. All invited.

Sunday, Oct. 6

Dance at West Park Slovene Home, 4583 W. 130 St. with music of Orchades Ensemble.

Sunday, Oct. 6

Upstairs, downstairs dance at Slovenian Society Home, 20713 Recher Ave., Euclid. Proceeds benefit Polka Hall of Fame. For tickets \$6.50, call 943-0553 or 481-9300.

Friday, Oct. 11

PSWA Circle 7 Card Party at Slovenian Workmen's Home on Waterloo Rd., 7 p.m. Tickets \$2.50.

Saturday, Oct. 12

Glasbena Matica Concert, Dinner, Dance with Sumrada Orchestra at Slovenian National Home, St. Clair.

Sunday, October 13

Slovenian American National Art Guild holds its Annual Artists and Crafts Show & Sale, Slovenian Society Home, Recher Ave., Euclid.

Sunday, Oct. 13

Maximilian Court 2268 COF Card Party at St. Vitus Auditorium, 6104 Glass Ave, 2 p.m., donation \$2.

Sunday, Oct. 20

St. Mary (Collinwood) Alumni noon Mass and dinner in school cafeteria. \$12.50 per person. For tickets call Lou Jerkic at 732-8437 or mail check made to St. Mary's School Alumni Assoc and mail to Bea Jerkic at 414 E. 274 St., Euclid, OH 44132.

Sunday, Oct. 20

Newburgh-Maple Hts. Pensioners Club dinner dance with serving at 2 p.m., music by Ron Stark. For tickets call Jo Rezin 662-9064 or John Taucher 663-6957.

Sunday, Oct. 27

St. Vitus Alumni Honoree Day, 12 Mass, followed by dinner in auditorium at 1:30. Inductees into Hall of Fame: Joseph Zelle and Eleanore Karlinger; posthumously: Rt. Rev. B. J. Ponikvar and Michael Kolar.

Sunday, Nov. 3

Dance at West Park Slovene Home, 4583 W. 130 St. with Dan Peters and his musicians. \$5 at the door.

Saturday, Nov. 9

Jadran Dinner - Program -Dance with Fred Kuhar Orchestra at Waterloo Hall.

Sunday, Nov. 10

Button Box Bash, Slovenian National Home, 6417 St. Clair Ave., featuring many button box bands. 3 p.m. until ?

Saturday, Nov. 23

Fantje na Vasi, Alpine Sextet Concert, Indianapolis. For bus from Cleveland call Tom

Recipes

PLUM SQUARES

The tender oat crust is filled with juicy plums sweetened with brown sugar — mmmm!

1-1/2 cups uncooked quick-'cooking or old-fashioned oats

1/2 cup all-purpose flour
1/2 cup butter or margarine, at room temperature

5 Tbs. light brown sugar, divided

1 tsp. grated lemon zest

1 tsp. ground cinnamon

1/2 tsp. ground nutmeg

1/4 tsp. baking powder

4-5 ripe plums, chopped (about 1-1/2 cups)

Lemon wedges and curls for garnish

Preheat oven to 400°F. Grease a 9"-square baking pan.

In large bowl, stir together oats, flour, butter, 3 Tbs. sugar, lemon zest, cinnamon, nutmeg and baking powder. Using your hand, pat 1 cup oat mixture into bottom of prepared pan. Bake 10 minutes until edges are golden brown.

Meanwhile, in medium bowl, combine plums with remaining 2 Tbs. brown sugar and stir until well-combined. Spread plum mixture over crust. Crumble remaining oat mixture over plums. Bake 20 minutes until golden brown. Place pan on wire rack and let cool 1 hour. Cut into 15 bars. Garnish.

Prep: 5 minutes; bake: 30 minutes; cool: 1 hour; ready to serve in about 1 hour, 35 minutes.

Wednesday, Nov. 27

Pre-Thanksgiving Jam Session, Club of Associations of SNH, 6409 St. Clair Ave., featuring Zeke and Charlie the Boys from St. Clair, Roman Possedi and many more. 7:30 p.m. until ?

Thursday, November 28

Tony Petkovsek's 30th Thanksgiving Polka Party at Stouffer Tower City Plaza, downtown Cleveland. Donation \$10.00.

Friday, Nov. 29

Post-Thanksgiving Dance, Slovenian National Home, 6417 St. Clair Avenue. "Full Ballroom Dancing" featuring Joe Fedorchak Orchestra, 7:30 p.m. until ?

Saturday, Nov. 30

The Collinwood Slovenian Home 'Polka Capital's' Ninth Annual Thanksgiving Dinner Dance from 6 p.m. until... Donation \$12.00

CARST-NAGY

Memorials

15425 Waterloo Rd.

481-2237

"Serving the Slovenian Community."

Fantje Concert

The Slovenian men's singing group Fantje na Vasi will hold its annual concert on Saturday, Oct. 5 in the St. Clair Slovenian National Home at 7:30 p.m. A dance and social will follow the concert featuring the Alpine Sextet.

For tickets call Mark Jakomin (289-2559), John Srsen (946-9607) or Tom Slak (881-1775).

October Birthdays

Happy Birthday to the following residents of the Slovene Home for the Aged who have birthdays in October:

10-10, Josephine Kovac, 93

10-10, Rose Smoltz, 89

10-10, Ted Wisniewski, 81

10-16, Pearl Eldred, 86

10-17, Frank Lavrich, 80

10-19, Jane Lube, 80

10-19, Martin Strauss, 83

10-20, Paul Mudrich, 78

10-24, Anna Glavac, 92

10-30, Helen Hrapko, 78

Card Party

The ladies of the Maximilian Court 2268 Catholic Order of Foresters will hold their 21st Card Party on Sunday, October 13 at the St. Vitus beginning at 2 p.m.

Camper: I see green, yellow and blue spots in front of my eyes.

Nurse: Did you see the camp doctor?

Camper: No, just green, yellow and blue spots.

VALUABLE INVESTMENT DIRECTION

Ask us about our wide selection of money market accounts, retirement plans and other interest-bearing investment accounts.

HIGH YIELD

WOMEN'S FEDERAL SAVINGS BANK

Count On Us
Moira R. Bissler, Manager
365 East 200th Street, Euclid, Ohio 44119
(216) 481-1000

WEST SIDE DENTAL PLATES MADE IN OUR OWN LABORATORY

FOR OVER 20 YEARS

BROKEN PLATES REPAIRED
LOOSE PLATES RELINED
MISSING TEETH REPLACED

NEW PLATES MADE
ALL UNION, INSURANCE
PLANS & ADC HONORED
SENIOR DISCOUNTS

MOST REPAIRS WHILE YOU WAIT

DR. J.C. SCHNEIDER D.D.S.

CORNER OF
W 65 & LORAIN

961-4833

ON FIRST FLOOR
BEHIND BARBER
SHOP

6420 LORAIN AV

Your neighborhood

Convenient Food Mart

5915 St. Clair Avenue

Open 7:00 a.m. - 12 midnight

Every Day of the Year

Lottery tickets - Cold Beer & Wine

We Also Carry Imported
Slovenian Wines and
Radenska Mineral Water

We also sell Daily Lottery Tickets.

Julius Sable, Owner



'THE WAY TO GO'

22078 LAKESHORE BOULEVARD
EUCLID, OHIO 44123

For domestic, U.S. or
Canada, So. America, all
of Europe — contact us!

We Book Corporate and Pleasure Travel Reservations
AIRLINE * CRUISES * RAIL * HOTELS * AUTO RENTALS * TOURS
Donna Lucas, owner
Patricia Spivak, Travel Consultant

261-1050

STERLE-SANKOVIC

Funeral Home

(Formerly Sankovic-Johnson)

15314 Macauley Avenue

(Corner of E. 152 & Lake Shore Blvd.)

Joseph J. Sterle - Director

(216) 531-3600

BRICKMAN & SONS

FUNERAL HOME

21900 Euclid Ave.

481-5277

Between Chardon & E. 222nd St. — Euclid, Ohio

YES!

I want to help United Americans for Slovenia get the United States to recognize Slovenia.

My check for \$ _____ is enclosed, payable to:
United Americans for Slovenia

send to:

Edmund J. Turk, Chairman
United Americans for Slovenia
Slovenian National Home, Suite 8
6411 St. Clair Avenue
Cleveland, Ohio 44103



Fantje na Vasi in Concert

Saturday, Oct. 5

Slovenian National

Home

7:30 p.m.

(You can sign petitions and post cards for Slovenia at the concert.)



Slovenian Eckart declines to seek re-election



Dennis Eckart, announced he will not seek re-election to the U.S. 11th Congressional District, which includes Lake, Geauga and Ashtabula counties in Ohio. He has served six consecutive terms.

Eckart cited family considerations and redistricting. His term expires at the end of 1992.

Eckart has been a rising star in Washington politics. He has been particularly helpful in

trying to persuade the United States to recognize Slovenia and escorted Slovenia's Prime Minister, Lojze Peterle, around the capital following the Labor Day weekend. During the summer he met with the United Americans for Slovenia at a Sunday breakfast and offered his expertise for Slovenia. He has written the President numerous times asking him to recognize Slovenia. At that Sunday morning meeting Eckart had just returned from 10 day vacation and yet it was obvious the young politician was totally "burned out."

Healthwise, he probably made the right decision, but that leaves the Slovenians minus a friend in Washington.

Good luck, Dennis, and thanks for bringing pride to the people of Slovenian heritage. Your good works have not gone unnoticed and are very much appreciated and applauded.

DEBEE-JVD

Zarja readies for concert in Euclid

The Slovenian Singing Society Zarja is in the midst of rehearsals and preparations for up-coming Diamond Jubilee Banquet-Program-Dance to be held on Sunday, Oct. 27 at the Recher Slovene Home in Euclid.

Zarja is the oldest Slovenian Singing Society in America. Its 75th anniversary celebration will include such favorites as the Blue Danube, Triglav, and Pesem o Svobodi, all under the direction of Doug Elersich and piano accompanist and president Ed Polsak.

A delicious meal, prepared by Mary Ster and her staff will be served from 2 to 3:45 p.m. Program at 3:45 and dancing to the Ray Polantz orchestra until 9 p.m.

Donation \$15 from members, at Recher clubroom or Barbara Elersich at 382-2258.

Joe Tomsick premiers new album

The Joey Tomsick Orchestra releases a brand new album on cassette entitled "Joey Now" at a Premiere Party, Thursday evening, October 10, from 6 p.m. until 10 p.m. at the Holiday Inn, 28500 Euclid Ave., in Wickliffe, Ohio.

\$6 admission/donation tickets are available by calling (216) 531-2745 or by stopping by the Polka Hall of Fame, 291 E. 222 St., Euclid or Kollander World Travel, 971 E. 185th St.

The group has been together for seven years appearing at numerous private and public functions including the Inaugural Ball of Ohio Governor George V. Voinovich in January.

The "J.T.O." recorded its first album four years ago called "Proud of Cleveland" and Joey's expertise on button accordion also produced two additional cassette/albums.

Upstairs, Downstairs Dance

There will be an Upstairs Downstairs Dance at the Slovenian Society Home, 20713 Recher Ave., Euclid, Ohio on Sunday, Oct. 6.

Proceeds will benefit the Polka Hall of Fame.

George Knaus is sponsor and coordinator.

Arts and Crafts Show

The Slovenian American National Art Guild will hold its annual Artists and Crafts Show and Sale on Sunday, October 13 at the Slovenian Society Home, 20713 Recher Ave., Euclid from 11 a.m. to 5 p.m. Admission is free.

Artists original artwork and crafts, demonstrations, music, refreshments, pastry table and youth corner make this show and sale stand out.

Donation

I am sending a donation to the paper and think of the people in Slovenia. I hope they are successful in their efforts to be an independent country.

Mrs. Rose Godich
Bradenton, Fla.

EUCLID BRICK-BRICK-BRICK

Colonials, bungalows, mint/impeccable condition, 3+ bedrooms. Priced from \$64,900 to \$89,950. Call today for an appointment and ask for Bonnie Marincic Gould.

ACACIA REALTY
PROFESSIONALS, INC.
289-4663/289-HOME

In Loving Memory

Of Our Beloved Father, Grandfather and
Father-in-Law
and

Our Mother, Grandmother and Mother-in-Law



Amalia Strekal

died Oct. 27, 1985

Jacob Strekal

died Sept. 23, 1984

Remembrance is a golden chain,
death tries to break, but all in vain.

To have and to love and then to part,
is the greatest sorrow of our hearts.
Time can wipe out many things,
but this it wipes out never.

The memories of those happy days,
when we were all together

Sadly missed by:

Son Jack and wife Joyce
Grandchildren John and Richard

ZAK-ZAKRAJSEK

Funeral Home

6016 St. Clair Ave.
Phone 361-3112 or 361-3113

Zachary
A. Zak,
licensed
funeral
director



Zele Funeral Home

Memorial Chapel

452 E. 152 St.

Phone 481-3118

Addison Road Chapel

6502 St. Clair Ave.

Phone 361-0583

Family owned and operated since 1908

An Open Letter to President Bush

Dear Mr. President:

On June 25 of this year the people of Slovenia through a democratic process have declared their republic to be a sovereign nation and have met all requirements thereof.

On October 7 the moratorium in Slovenia will end, enabling the people of Slovenia to proceed toward their goal of becoming an independent nation. Slovenia will take all steps necessary to disassociate itself from Yugoslavia.

Because the United States is recognized throughout the world for its love of freedom and is the ultimate example of democracy, it is totally logical, reasonable and proper for the United States to support Slovenia's democratic movement.

? **Therefore, because the moratorium is ended, the freedom-loving, democratically-minded Americans of Slovenian heritage urge you, Mr. President to be magnanimous and take the bold initiative to recognize the new independent country of Slovenia.**

On Oct. 7, the day the moratorium ends in Slovenia, every American-Slovenian is asked to call the White House comments line at 1-202-456-1111 and say, "Please ask the President to recognize Slovenia as an independent country." Please call *OFTEN*. This is a combined effort throughout the United States and *everyone* is asked to participate. It is *very important!*

is it fax-deduct?
This space is made possible by The Frances and Jane S. Lausche Foundation in memory of its founder, Senator Frank J. Lausche whose love for Slovenia is legendary.

James V. Debevec, president
Madeline D. Debevec, secretary
Antonia Lausche, treasurer



AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN HOME

AMERICAN IN SPIRIT
FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

AMERIŠKA DOMOVINA

(USPS 024100) Thursday, October 3, 1991

SLOVENIAN
MORNING NEWSPAPER

VESTI IZ SLOVENIJE

Včeraj je slovenski parlament z ogromno večino glasoval za popolno odcepitev Slovenije od SFRJ začenši z 8. oktobrom

Trim ečeni moratorij, na katerega je Slovenija pristala po posredovanju Evropske skupnosti v juliju, bo potekel ta ponedeljek, 7. oktobra. Po tem moratoriju se je Slovenija obvezala, da za to obdobje ne bo podvzela nobenih novih akcij za uresničevanje svoje neodvisnosti. V tem času naj bi prišlo do pogajanj med Slovenijo in zvezno vlado oziroma ostalimi deli Jugoslavije za reševanje jugoslovanske krize. Do teh pogajanj dejansko ni prišlo, izbruhnila je pa vojna na Hrvaškem, ki ravno te dni poteka s polno paro.

Slovenski parlament se je odločil včeraj, v sredo, da bo Republika Slovenija z 8. oktobrom dalje popolnoma neodvisna država in ne bo v nobenem oziru več povezana z bivšo Jugoslavijo. Poslanci so odklonili, da bi moratorij podaljšali vsaj toliko časa, kolikor teče od Evropske skupnosti sklicana mirovna konferenca v Haagu, Nizozemska. Trenutno še ni jasno, če bo Hrvaška, ki je tudi bila pristala na moratorij, podvzela isti ukrep kot Slovenija.

Na včerajšnjem glasovanju je slovenski parlament odobril, da bo neodvisnost Slovenije popolna. To pomeni med drugim, da bo Slovenija uvedla lastne potne liste in denar, kontrolirala bo svoje meje, zunanjou politiko in trgovanje s tujino. Z 8. oktobrom bo prenehalo vse sodelovanje z jugoslovanskimi oblastmi.

Tako od 8. oktobra naprej jugoslovenski zvezni organi ne bodo imeli več nobenih pravic na ozemlju Slovenije, diplomatska predstavnštva SFRJ ne bodo mogla predstavljati slovenskih interesov. Dalje, predsedstvo Slovenije ima dolžnost, odpoklicati vse slovenske predstavnike iz prav vseh zveznih organov, diplomatskih predstavnštov, s tem iz zvezne skupščine in zveznega predsedstva. Slovenija ne bo več prispevala nobenega denarja zveznim ustanovam, prav tako bo obdržala vse carinske prejemke.

Ob vsem tem je pa Slovenija še vedno zainteresirana za pogajanja z ustrezanimi organi bivše Jugoslavije glede obveznosti pri poravnavanju jugoslovanskega zunanjega dolga in zveznih nepremičnin. Slovenija bo še sodelovala v mirovni konferenci v Haagu, vendar predлага, da postane ta konferenca širše osnovana, z namenom namreč, da razrešuje vse probleme v zvezi s pravno razprtijo Jugoslavije.

Zvezno jugoslovansko predsedstvo ne more več zakonito funkciorirati

Včera je republika Bosna in Hercegovina izjavila, da njen predstavnik v zveznem jugoslovanskem predsedstvu, Bogićević, ne bo več sodeloval kot član tega formalno najvišjega jugoslovanskega telesa. Predsedstvo BiH je pojasnilo, da je ta ukrep zasebnega značaja, da se bo odločilo pozneje o tem, ali bo Bogićević zvezno predsedstvo za stalno zapustil. Slovenski predstavnik v zveznem predsedstvu, dr. Janez Drnovšek, in tudi predsednik tega predsedstva, Stipe Mesić, tudi nista več prisotna, po sklepu slovenskega parlamenta bo pa Drnovšek sploh prenahal biti član s prihodnjim torkom.

Odločitev Bosne in Hercegovine je zelo pomembna. Doslej je bilo razmerje sil v zveznem predsedstvu 4:4, kar je to telo paraliziralo. Po veljavnem ustavnem zakonu SFRJ pa lahko predsedstvo Jugoslavije sploh deluje le, če sodeluje vsaj šest od osmih predvidenih članov. Ker se je Bogićević pridružil Drnovšku in Mesiću, ima predsedstvo le pet ak-

tivnih članov, zato nima le-ta več mandata. Gre torej za najnovejši, vendar tudi pomembni korak k razpadanju Jugoslavije.

Z iztekom moratorija dobi Slovenija lasten denar — Dr. Andrej Ocvirk o novi valuti

Dr. Andrej Ocvirk, podpredsednik slovenske vlade, ki je zadolžen v prvi vrsti za ekonomsko in finančno problematiko, je izjavil, da bo Slovenija z iztekom moratorija 7. oktobra uvedla lasten denar. Poročila v dnevniku *Slovenec* preteklo soboto in v pregledu najnovejših dogodkov 30. septembra Slovenske tiskovne agencije, dr. Ocvirka citirajo. *Slovenčevoporočilo* pravi: »Začetno menjalno razmerje bo ena proti ena z jugoslovanskim dinarjem. Problem predstavlja javni devizni dolg, ki znaša milijardo dolarjev. Rešili ga bomo z izdajo deviznih delnic, zunanjji dolg znaša milijardo sedemsto tisoč (sic — milijonov?) dolarjev. Carine za blago, ki bo prišlo na ozemlje Slovenije in bo ostalo v Sloveniji, bodo last Slovenije.«

STA dodaja, da bo nova valuta imenovana »slovenski dinar«, v veljavi bo ostala, dokler ne bo Slovenija uvedla svojo popolnoma lastno valuto. Tečaj za »slovenski dinar« še ni določen, trdi STA, vendar bo po vsej verjetnosti imel manjšo vrednost v primerjavi z drugimi valutami, to v želji, da bi Slovenija pospešila izvoz.

Jugoslovanska vojska odprla ofenzivo zoper Hrvaško — Srditi boji v okolini Vukovara in Dubrovnika — Hrvatje prosijo za premirje

V zadnjih dneh je Jugoslovanska arsada odprla obsežno ofenzivo zoper Hrvaško. Veliki boji potekajo posebej v mestu Vukovaru, kjer naj bi zvezne vojaške enote prodrije v mesto in potekajo poulični boji, in v okolini Dubrovnika. Beograjski tisk trdi, da je vojska razbila hrvaško obrambo pred Vukovarom, kar pa hrvaški viri zanikajo. V Dubrovniku so poškodovani nekateri hoteli in drugi objekti, zgodovinsko pomembni objekti v tem slikovitem mestu pa zaenkrat niso prizadeti. Poročila govorijo o bojih tudi v drugih kraji Hrvaške, hrvaško vodstvo pa trdi, da se je vojska odločila za zasedbo večjega dela države in da ni izključiti napada na Zagreb.

Vojska naj bi se odločila za ofenzivo potem, ko so Hrvatje prisilili neko večjo kasarno k predaji, še vedno pa imajo Hrvatje druge kasarne JA v Hrvaški obkrajene. Na ta način so Hrvatje prišli do prvih večjih kolicin težjega orožja, s tanki in topovi vred, vendar so s tem tudi izvzvali novo vojaško ofenzivo. Hrvaški tisk sicer poroča o številnih predajah vojakov JA, poročila iz Srbije pišejo, da mnogi mladi Srbi nočijo služiti v vojski in odklanjajo pozive, naj se javijo za vojaško službo. Gre tako za rezerviste kot nabornike. V zadnjih dneh je tudi slišati posileke v Srbiji glede vojne na Hrvaškem.

Očitno je, da poveljstvo JA ravna po svoje. Nekateri opazovalci govorijo o strahu v vojaških krogih, da se JA izčrpava, da je bojna navdušenost vojakov nizka in vedno nižja, da poleg Hrvaške utegnejo izbruhnuti spopadi v Bosni in Hercegovini ter Kosovu, celo v Makedoniji. O tem vsem je obširno analizo objavil v *New York Timesu* pretekli torek dober poznavalec SFRJ David Binder.

Danes je pa jugoslovanska bojna moranica zopet blokirala sedem hrvaških pristanis.

Na nedavnem zasedanju American-Yugoslav Council v New Yorku je pa ameriški veleposlanik v SFRJ Warren Zimmerman zagovarjal idejo o neodvisni Sloveniji poleg konfederacije ostalih delov bivše SFRJ.

— NOVI GROBOVI —

Mary Roznik

Dne 29. septembra je umrla Mary Roznik, rojena Jernebic, vdova po Martinu, mati Mary Madsen in Martina J., 6-krat starja mati, 6-krat prastara mati, sestra Frances Rojc, Josephine Smrdel, Angele Pizem ter že pok. Josepha, Anne Vidmar in Rose Skrab. Pogreb bo iz Brickmanovega zavoda na 21900 Euclid Ave. danes, v četrtek, v cerkev sv. Viljema dop. ob 9.30 in nato na Kalvarijo.

Agnes M. Jevnikar

Dne 27. septembra je v Lake West bolnici umrla 78 let stara Agnes M. Jevnikar, rojena Zadnik v Clevelandu, vdova po Johnu st., mati Georgine Krasovec, Johna ml., Joan Marie Champa in Terese Ann (pok.), 8-krat starja mati, 2-krat prastara mati, sestra Anthonyja in Sophie Zadnik (oba že pok.), članica Oltarnega društva pri Mariji Vnebovzeti, Marijine Ligne in več drugih organizacij. Pogreb je bil 1. oktobra s sv. mašo v cerkvi Marije Vnebovzete in pokopam na Kalvariji.

Josephine J. Centa

Dne 25. septembra je umrla 77 let stara Josephine J. Centa z Geneva-on-the-Lake, O., prej živeča v Clevelandu, žena Franka, mati Franka III, Cheryl Siburt in Maureen Kidd, 10-krat starja mati, sestra Josephine Hribarja in Louise Jedlicka, članica pevskega zbora Zarja in KSKJ št. 169. Pogreb je bil 30. septembra iz Grdin-Faulhaber zavoda na Lake Shore Blvd. v cerkev sv. Pavla na Chardon Rd. in nato na pokopališče Vernih duš.

Anthony Fortuna

Dne 25. septembra je v Esther Marie Nursing Home v Genevi, O., umrl 82 let stari Anthony Fortuna, rojen 25. aprila 1909 v Clevelandu, živeč v Madisonu, O. zadnjih 11 let, prej v Clevelandu, vdovec po l. 1986 umrli ženi Helen, oče Beverly Eber in Mary Ann Gricar, 3-krat stari oče, brat Sophie Yakos, Rose Verhotz in Pauline Bradac, zaposlen do svoje upokojitve kot voznik tovornjaka pri Dairymans v Clevelandu, član Kluba upokojencev na Holmes Ave. in drugih organizacij, veteran 2. svetovne vojne. Pogreb je bil v Madisonu s sv. mašo v cerkvi Brezmadežnega Spočetja in pokopom na Vernih duš pokopališču.

Phyllis G. Primozic

Dne 1. oktobra je umrla Phyllis G. Primozic, vdoa po Louisu L., »stepmother-in-law« Kathleen Primozic, 2-krat starja mati, 2-krat prastara mati. Pogreb bo iz Brickmanovega zavoda na 21900 Euclid Ave. jutri, v petek, v

cerkev sv. Felicite dop. ob 9.30 in od tam na Vernih duš pokopališče. Ure kropljenja bodo danes pop. od 2. do 4. in zv. od 7. do 9.

Jacob J. Zelezničnik

Dne 1. oktobra je v Jeffersonu, Ky., umrl 62 let stari Jacob J. Zelezničnik, prej živeč v Clevelandu, mož Sally Ann, roj. Schultz, oče Jacka in Davida, 1-krat stari oče, zaposlen pri Federal Aviation Administration, veteran korejske vojne. Pogreb bo v soboto, 5. oktobra, v Kentuckyju.

KOLENDAR

OKTOBER

5. — Fantje na vasi prirede letni koncert v SND na St. Clair Ave. Po koncertu ples, igra Alpski sekstet.
6. — SND na Maple Hts. priredi »vinsko trgatev«, od 2. do 8. zv. Vstopnine ni.
12. — Glasbena Matica prirede jesenski koncert, z večerjo in plesom, v SND na St. Clair Ave. Igra Sumrada orkester.
13. — Klub upokojencev Slovenske pristave vabi na »koline« na SP.
13. — Slov. Natl. Art Guild prirede razstavo in prodajo umetniških in ročnih del, v SDD na Recher Ave.
13. — Ameriška Dobrodelenja Zveza prirede »Pečenje školjk« na svojem letovišču v Leroyu. Igra Vadnjalov orkester.
15. — Slovensko-ameriški kulturni svet sponzorira predavanje o najnovejših dogodkih v Sloveniji, v Euclidski javni knjižnici. Predava zgodovinar dr. Peter Vodopivec z ljubljanske univerze.
20. — Občni zbor Slovenske pristave.
26. — Štajerski klub prirede vsakoletno martinovanje v Slov. nar. domu na St. Clair Ave. Igra Tony Klepec orkester.
- NOVEMBER
3. — Slovensko-ameriški kulturni svet prirede »Slovenski večer« v SND na St. Clairju. Glavni govornik: dr. Janez Dular.
9. — Pevski zbor Jadran prirede jesenski koncert z večerjo in plesom v SDD na Waterloo Rd. Igra Fred Kuhar orkester.
9. — Belokranjski klub prirede vsakoletno martinovanje v Slovenskem domu na St. Clairju. Igra Tony Klepec orkester.
23. — Fantje na vasi gostujejo v Indianapolisu, Ind., z njimi tudi Alpski sekstet. Za podrobnosti: 352-7455.
23. — Ameriška Dobrodelenja Zveza prirede banket ob 81. obletnici ustanovitve, v SND na St. Clair Ave.

AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. - 431-0628 - Cleveland, OH 44103

AMERIŠKA DOMOVINA (USPS 024100)

James V. Debevec - Publisher, English editor
Dr. Rudolph M. Susel - Slovenian Editor

Ameriška Domovina Permanent Scroll of Distinguished Persons:
Rt. Rev. Msgr. Louis B. Baznik, Michael and Irma Telich,
Frank J. Lausche, Paul Košir

NAROČNINA:

Združene države in Kanada:

\$25 na leto za ZDA; \$30 za Kanado (v ZD valuti)

Dežele izven ZDA in Kanade:

\$35 na leto, računano v ameriški valuti

SUBSCRIPTION RATES

United States and Canada:

U.S.A.: \$25 per year; Canada: \$30 in U.S. currency

Foreign:

\$35 per year U.S. or equivalent foreign currency

Second Class Postage Paid at Cleveland, Ohio
POSTMASTER: Send address change to American Home,
6117 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44103-1627

Fax (216) 361-4088 Published every Thursday

No. 40 Thursday, October 3, 1991

Neva Železnik in Alenka Lobnik-Zorko

Pismo predsedniku Bushu

Novinarji pri slovenski reviji »Naša žena« sta nam posredovali pismo, ki sta ga naslovili na predsednika Georgea Busha in ameriško javnost. Vsebina je zanimiva in gotovo ga bodo naši bralci veseli, kajti je tudi koristno, da poleg naših prizadevanj za priznanje Slovenije za ta cilj intervenirajo tudi rojaki iz Slovenije. Pismo posredujemo v celoti.

Dr. Rudolph M. Susel

Dragi gospod Bush, dragi Američani!

Najbrž veste, da v Evropi, natančneje v Jugoslaviji, ki meji na Italijo, Avstrijo, Madžarsko, Romunijo, Bolgarijo, Grčijo in Albanijo, divja krava vojna? Ta hip je evropski Libanon zahteval že nekaj tisoč mrtvih in ranjenih. Beguncem, ki bežijo za vse strani sveta, pa je že več kot četr milijona. (op. ur. — Močne črke v članku tudi v originalu.).

Klub nečloveškemu trpljenju pa vse kaže, da nihče — ne Evropa in še manj ZDA — ne namerava ustaviti pohoda jugoslovenske armade, ki na pragu tretjega tisočletja z zraka, kopnega in morja z raketa mi, minometi ter bombami ruši, saj ne boste verjeli, predvsem civilne ustanove: bolnice, vrtce, domove za stare, stanovanjske hiše, a tudi cerkve in druge spomenike, stare tudi več kot 1000 let. A pri nas žal ne teče nafta, kot v Kuvajtu, kjer je ZDA posredovala z vojsko. Zato pa teče kri, ki jo je vsak dan več.

Če morda ne veste: Jugoslavija je bila od vsega začetka umetna tvorba. Od leta 1918, ko je bila po prvi svetovni vojni ustanovljena Kraljevina Srbov, Hrvatov in Slovencev, so pod isto streho pristali zelo različni narodi: po kulturi, zgodovini, jeziku, veri, pisavi itd.

Čeprav je bilo svetu znano, da ti narodi niso za skupaj, je Evropa dopustila, da so se leta 1945 ponovno združili. Od takrat sestavlja Jugoslavijo šest republik: Slovenija, Hrvaska,

Srbija, Bosna in Hercegovina, Črna gora in Makedonija. Republike naj bi bile med sabo enakopravne. A to je bila le pobožna želja, saj so bili v resnici ves čas Srbij glavni. Pod lomcem različnih republik je sicer ves čas vrelo, a le totalitarnemu režimu legendarnega maršala Tita je uspevalo držati to umetno tytorbo skupaj. S prodiranjem demokracije, po Titovi smrti, pa so se republike pričele upirati srbski nadvlasti. In začeli so se spori, ki so zdaj prerasli v vojno, namesto, da bi jih reševali za pogajalsko mizo...

In prav Evropa — še posej pa vi, gospod Bush in dragi Američani — si še zmeraj zatiske oči pred to zgodovinsko napako in od nas pričakujete, da bi vsi še kar naprej živeli v tej ječi narodov, na milost in nemilost prepričeni srbskemu hegemonizmu in komunizmu. Oba sta se že sprevrgla v poneseno žival, ki kolje vse, kar ni srbsko.

Ta srbskega hegemonizma, ki ima svoje temelje v zgodovini, a ga zdaj umetno pod krinko demokracije in sklicevanja na človekove pravice prikrivajo pred svetom, so institucionalizirali v obliki tako imenovanega srbskega memorandum. In kaj je to? To ni nič drugega kot ekspanzivni srbski nacionalni program, katerega osnovno vodilo je: da je Srbija povsod tam, kjer živijo Srbi, kjer so pokopani Srbji ali kamor je kdajkoli stopila srbska noga. Tega memoranduma uradno ni sprejela politika, pač pa leta 1986 srbski intelektualci.

In ni bilo naključje, da je tedaj priplaval na površje politik tipa Milošević, ki je začel njihov program uresničevati od točke do točke.

Ena izmed točk tega srbskega memoranduma pravi, da hočejo Srbi spremeniti Jugoslavijo v Srboslavijo, kjer bi imeli en jezik (srbski seveda), eno pisavo (cirilico), eno vero (pravoslavno) in enega vodjo (gospoda Miloševića). Če bi jim ta nori načrt propadel, pa bi se morda zadovoljili z malo manjšim zalogajem: z Veliko Srbijo brez Slovenije in z močno pomanjšano Hrvasko.

Teror, ki ga sredi Evrope uprizarjata Srbija in gospod Milošević, je možno primerjati s Huseinom in Hitlerjem!

Sprva so hoteli srbski hegemonisti Srboslavijo in so pod krinko, da se borijo za enotno Jugoslavijo, napadli najprej Slovenijo, ki jim je šla zaradi svojih hitrih korakov v demokracijo in odpiranja v svet, najbolj na živce. Sploh pa Slovenija že dalj časa ni priznavala Srbiji njene »vodilne« vloge. Če bi Slovenijo premagali, bi zlahka pokorili tudi ostale republike. Toda Slovenija se je sama uspešno ubranila okupatorski jugoslovenski armadi, saj jo je v desetih dneh premagala. Premirje med jugoslovensko armado in Slovenijo pa je pomagala uspostaviti Evropa s takoimenovano Brijonsko deklaracijo, ki poteče 8. oktobra letos. Tedaj bo Slovenija, če je jugoslovenska oziroma srbska vojska ne bo še enkrat napadla, končno svobodna v Evropo kot samostojna država. Kajti mi Slovenci menimo, da sožitje, ki smo ga Srbom in drugim v Jugoslaviji toliko časa zaman ponujali, po kruti vojaški intervenciji ni več mogoče. Poleg tega pa se jugoslovenska armada iz Slovenije pospešeno umika — in to po lakonični izjavi jugoslovenskega ministra za obrambo Veljka Kadijevića, češ, da armada odhaja, ker se noče vsljavit okolju, kjer ni zaželenjena... Obenem pa je isti minister, ki je pred očmi cele Evrope podpisal premirje, potem pa še huje udaril po Hrvaski, izjavil, da bi bilo v Jugoslaviji krvi že do kolen, če ne bi bilo armade, ki bi budno pazila, da se to ne bi zgodilo!!!

Kakšna laž! V Jugoslaviji je po zaslugi te iste armade krvi že zdaj do kolen!

Se sprašujete, kako je bilo sploh mogoče, da je Jugoslovenska narodna armada, ki smo jo desetletja vsi v Jugoslaviji vzdrževali, a najbolj izdatno prav Slovenci in Hrvati, in v kateri so služili fantje iz vseh republik, nenadoma napadla najprej Slovenijo in zdaj napada Hrvasko?

Za nas je bil to šok. No, saj bi bil tudi za vas, če bi ameriška vojska — meni in tebi nič — pričela pobijati meščane denimo New Yorka ali Clevelandca in pričela bombardirati vaše domove... Toda to je bilo mogoče zato, ker je bila Jugoslovenska vojska v resnici od nekdaj prosrbska. Uradni oziroma poveljevalni jezik v voj-

(dalje na str. 9)

Vztrajno do skupnega cilja — neodvisne Slovenije

CLEVELAND, O. - Slovenski Amerikanci in Amerikanci slovenskega porekla se od 25. junija letos prizadavamo, da bi čim preje dosegli ameriško priznanje neodvisne države Slovenije. Na deset tisoč pisem, resolucij, telefonskih klicev in brzojavk je bilo poslanih v Belo hišo, v Državno tajništvo in članom Kongresa s pozivom, naj ZDA priznajo neodvisnost Republike Slovenije.

Četudi se je uradno stališče ZDA spremeno in postaja ugodnejše za Slovenijo v reševanju jugoslovenske krize, vrlada ZDA vztraja še vedno na stališču, da mora biti ta kriza rešena »sporazumno« in »mirnim potom«. V Evropi postopno uvidevajo, da sta ta pogoj, ki ju je postavila še spomladvi Evropska skupnost, neizpolnjiva. Srbija in Črna gora, delno tudi republika Bosna in Hercegovina vztrajajo pri »ohranjanju« Jugoslavije, četudi te dejansko že precej davno ni več.

Predsedstvo SFR Jugoslavije je razdeljeno 4:4 in tako dejansko brez možnosti odločanja. Poskus predsednika predsedstva SFRJ Stipe Mesića, da bi dosegel vsaj malo nadzora nad »Ljudsko armado«, še ni posrečil, generali se za njegove pozive ne menjijo. Zvezna vrlada Ante Markovića je prav tako brez moči, zvezna skupščina je po odhodu slovenskega in hrvaškega zastopstva brez pravice odločanja. Bojevanje med Hrvasko milico in njenimi pomožnimi silami s srbskimi uporniki in z »Jugoslovensko ljudsko armado«, ki jih podpira, ni nič manj zagrizeno, četudi je bilo 22. septembra podpisano novo premirje med bojujočimi se silami.

Število mrtvih in ranjenih na Hrvaskem, na katere ozemlju je bojevanje omejeno, raste iz dneva v dan, prav tako število beguncov, ki so zapustili svoje domove, da bi si rešili življenje. Evropska skupnost je med tem sklicalna mirovno konferenco v Haagu na Nizozemskem z nalogo, da vzpostavi v Jugoslaviji mir in nato razreši spore med narodi, ki so bili doslej povezani v SFR Jugoslaviji, da bi bilo v Jugoslaviji krvi že do kolen, če ne bi bilo armade, ki bi budno pazila, da se to ne bi zgodilo!!!

Kakšna laž! V Jugoslaviji je po zaslugi te iste armade krvi že zdaj do kolen!

Se sprašujete, kako je bilo sploh mogoče, da je Jugoslovenska narodna armada, ki smo jo desetletja vsi v Jugoslaviji vzdrževali, a najbolj izdatno prav Slovenci in Hrvati, in v kateri so služili fantje iz vseh republik, nenadoma napadla najprej Slovenijo in zdaj napada Hrvasko?

Za nas je bil to šok. No, saj bi bil tudi za vas, če bi ameriška vojska — meni in tebi nič — pričela pobijati meščane denimo New Yorka ali Clevelandca in pričela bombardirati vaše domove... Toda to je bilo mogoče zato, ker je bila Jugoslovenska vojska v resnici od nekdaj prosrbska. Uradni oziroma poveljevalni jezik v voj-

ZDA, ki čutimo s Slovenijo, z novo vnemo lotimo pozivanje ZDA, naj vendar priznajo neodvisno Republiko Slovenijo in s tem skrajšajo smrtne krče SFRJ, končajo krvavo vojno med Hrvati in Srbji.

Slovenski Ameriški Svet vabi vse slovenske rojake in rojakinje, naj znova kličejo Belo hišo, svoje kongresnike in senatorje, pa tudi Državno tajništvo s pozivom: ZDA naj takoj priznajo neodvisno Republiko Slovenijo, kot so pretekli mesec priznale neodvisnost Litve, Latvije in Estoniske.

Naj ob koncu objavim še zadnje poročilo blagajnika SAS o nabirki za pomoč vojni prizadeti Sloveniji.

Nabirka je presegla postavljeni cilj \$250,000 že za nekaj tisoč.

V zadnjem tednu so darovali: Ameriško Slovenska Katoliška Jednota (KSKJ) \$5000; pevski zbor Korotan \$2022; American Jugoslav Association of Minnesota \$1000; M/M Baltasar Kelenc \$1000; Alpski sekstet \$700. \$500 sta darovala Marjan in Marija Merala; po \$200: M/M Marlolt, M. Planinsek, M. Dobersk, A. Sega (Wis.); \$166 Slovenska ženska zveza (Konf. v Minnesota); \$150 Aleš in Violitta Bulc.

Po \$100: J. Cerne, A. Jurčic, P. Krepfl, Maria Tominc Cilka Tominc, NK/MK, Cecilia Petek, Jakob in Jerry Adam, Vinko/Maria Stefanic, Anton/Ruth Jurecic, Anton Dimnik, Joseph Aister, Zele Funeral Homes, KSKJ št. 65, William Govednik.

Po \$50: M. Jesenko, KSKJ št. 295, SŽZ št. 40, Neimenovani. (Že preje sta darovala dvakrat po \$50 Frank in Vida Rupnik. Po pomoti je njuno ime izpadlo iz poročila. Blagajna SAS se oprošča).

\$30 M/M Max Simoncic; \$25 A. Hribar, St. Vitus Ladies Auxiliary; \$20 Lt. in Mrs. Paul Kokal; \$5 Timothy/Maureen Pavlik, Mrs. Leo Hauser.

Celotna lista darovalcev objavljena v Glasilu KSKJ — Amerikanskem Slovencu.

Vsem darovalcem za njihovo velikodušnost topla zahvala v imenu po vojni prizadete Slovenije!

V. L.

Ameriška Domovina
je Vaš list!

Joseph L. FORTUNA

POGREBNI ZAVOD

5316 Fleet Ave. 641-0046

Moderni pogrebni zavod
Ambulanca na razpolago
podnevi in ponoči

CENE NIZKE
PO VAŠI ŽELJI!

Dr. Ernest Petrič v ZDA kot predstavnik Republike Slovenije

Ernest Petrič: Svet se vzpenja na višjo raven odnosov

Te dni je prispel v Washington iz Slovenije po slovenski vlasti imenovan in slovenskem parlamentu potrjen uradni predstavnik Republike Slovenije v ZDA, dr. Ernest Petrič. Pred njegovim odhodom ga je intervjuval časopis »Večer«. Dalše odlomke tega intervjua posredujemo našim bralcem.

Dr. R.M. Susel

»Na mesto veleposlanika SFRJ v Indiji sem dal ostavko. Sekretariat za zunanje zadeve jo je sprejel in sprožil postopek za razrešitev pri Predsedstvu SFRJ. 15. avgusta sem ambasado predal svojemu nomenstniku. Z ostavko ni bilo nikakršnih zapletov. Dal sem jo z obrazložitvijo, da mi je Slovenija ponudila spremem dolocene funkcije in da želim zato zapustiti Indijo. Ostavka pa je bila spodbujena tudi z razvojem dogodkov v Jugoslaviji in bi jo ne glede na osnovni razlog dal pozneje. Jasno je bilo, da se dogodki razvijajo tako, da bi delo v zveznem sekretariatu po dogovoru s Slovenijo lahko trajalo kvečemu do konca moratorija. Bilo je torej le vprašanje časa. Dogovor je bil tak, da slovenski diplomati ostanejo na svojih dolžnostih do izteka moratorija.«

»Slovenska vlada vam je ponudila mesto svojega predstavnika v Washingtonu. Izziv se zdi imeniten...«

»Res. Izziv ni le lep, ampak tudi hud. V marsičem. Najprej zato, ker je to prvi primer, da Slovenija s takimi ambicijami odpira svoje predstavništvo. Doslej je šlo bolj za provizorne rešitve, zato se ob tem vse učimo, kako se to dela. Že tu v Sloveniji, še bolj pa bomo z raznoterimi preizkušnjami sočeni v ZDA.«

• Formalno gledano slovensko predstavništvo v Washingtonu še ne bo moglo biti ambasada in vi ne ambasador. Kakšen status si obetate?«

»Smo v prehodnem obdobju, ko Slovenija še nima formalnega statusa in ga tudi jaz ne bom imel. Govorim seveda ob predpostavki, da bom kot kandidat za to mesto tudi imenovan. Ta biro naj bi čimprej prerasel v ambasado vzborenno s tem, ko bo Slovenija postajala dejansko neodvisna in samostojna država.«

Ko sem se v Delhiju o tem pogovarjal s kolegi ambasadorji, so mi vsi rekli, da si ne morejo zamišljati, kako bi sami to uredili. Toda hkrati so vsi dodali, da je to velik izziv. V zvezi s tem predstavništrom je namreč odprta vrsta vprašanj. V ZDA že delujejo dolocene skupine in posamezniki za Slovenijo. Moja dolžnost zato bo povezati te ljudi in jih vključiti v skupna prizadevanja. Pri tem pa bo moral biti vsakemu jasno, da je v ZDA en slovenski urad, ki formalno zastopa našo državo, in en predstavnik Slovenije. Prizadeval si bom, da vse, ki so do-

slej požrtvovalno delali, vključim v delo predstavništva, in se sodelovanja z njimi veselim.«

• Dosedanji predstavnik Milonig je na enem izmed zadnjih obiskov v Sloveniji s sodelavci pojasnjeval projekt slovenske prisotnosti v ZDA, možne statuse predstavništva, različna možna imena zanj...«

»Ime predstavništva niti ni važno. Bržkone se bo imenovalo predstavništvo vlade Slovenije. V ZDA, kot rečeno, ne more imeti na začetku, dokler Slovenija ne bo priznana, formalnega statusa ambasade in vsega, kar sodi zraven. Neformalno pa to bo. Prepričan sem, bodo to predstavništvo v tem smislu obravnavali tudi v ZDA kot partnerja za dialog s Slovenijo. Formalni atributi diplomatske misije pa bodo prišli s priznanjem.«

Tudi v formalnem pogledu to ne bo le privatna ustanova, nekaka lobistična institucija, kakršne lahko ustanavlja kdorkoli, ampak bo beseda tega predstavništva dejansko beseda Slovenije in njene vlade. Od tod tudi kadrovske spremembe. Te dolžnosti ne more opravljati kdo, ki ni državljan Slovenije. Kljub najboljši volji, ki jo morda pokaze. Opravljati jo mora kdo, ki gre skozi postopek, kot ga predpisuje zakon o zunanjih zadevah Republike Slovenije. Težil bom za tem, da predstavništvo funkcioniра tako, kot je za bodoče slovenske misije določeno v zakonu.«

• Washington čaka slovenskega predstavnika z obilico pomembnega dela, prednostna naloga pa je bržčas doseči čimprejšnje priznanje mlade slovenske države.«

»Da. Do tega bo zanesljivo prišlo. Vendar ostaja odprto vprašanje, kdaj se bo to zgodilo, kako in s kakšnim formalnim aktom. Najboljša pot do priznanja je, da se Slovenija dejansko konstituira kot država v popolnem pomenu in da stopi v mednarodne odnose z drugimi partnerji, ki so pri-

V BLAG SPOMIN
OB DEVETI OBLETNICI

LOUIS FABEC

ki nas je za vedno zapustil
dne 4. oktobra 1982.

V božjem miru zdaj počivaj,
dragi, nepozabni nam,
v nebesih večno srečo uživaj,
do svidanja na vekomaj.

Zalujoči:

žena — Louise, roj. Hočvar,
hčerka — Monica Dobritch
z družino,
sinovje — Louis z družino,
Jim z družino,
Tony z ženo,
Eddie z družino,
ter ostalo sorodstvo
v Ameriki in Sloveniji.
Euclid, O., 3. oktobra 1991.

pravljeni na to. Takih pa je vedno več.«

Slovenija korak za korakom dejansko postaja mednarodno priznan partner in subjekt. Formalni akt de iure priznanja, ki pa ga včasih tudi ni, ker se do priznanja lahko pride po dejanskih kontaktih, pa bo se veda odvisen od njihove presoje. Moja funkcija tako ne bo moledovati za priznanje, ampak čim bolj normalno komunicirati z ameriškimi partnerji, vzpostaviti sodelovanje med rojevajočo se neodvisno Slovenijo in ZDA s končnim ciljem, da se Slovenija v vseh pogledih utrdi kot suverena država, članica mednarodne skupnosti.«

Kdaj bo do tega prišlo, pa je seveda precej odvisno tudi od dogajanj v Jugoslaviji. Če bi prišlo do sporazuma o razdržitvi in bi Slovenijo preostali del Jugoslavije priznal, potem bi bilo lažje tudi z drugimi.«

• Kaže, da tudi dogajanja v Sovjetski zvezi ne bodo povsem brez tovrstnega vpliva. Se vam v čemer koli zdijo prese netljivja?«

»Zame je bilo precej logično, da bodo konservativne sile v SZ podobno kot v Jugoslaviji skušale zaustaviti dogajanja, in možnost državnega udara v SZ je zato visela v zraku. To torej ni bilo presenečenje. Bolj me je presenetilo, kako hitro in zlahka je ta poskus spodeljal. To kaže na marsikaj, kar smo očitno podcenjevali. Najprej na to, kako močne so sile, ki težijo k demokratičnosti, ki razumejo, da je preteklost nekaj, kar se ne more več vrniti. Pokazalo se je tudi, kako so sovjetski ljudje kljub vsem težavam vendarle dovolj zreli, imajo posluh za demokracijo, človekove pravice. Zavnili so diktaturo, ki ne bi nič rešila, temveč bi le povzročila še več gorja.«

To spoznanje, da tudi sovjetski tankisti niso več pripravljeni voziti po ljudeh in streljati nanje, je bilo zame nekaj veličastnega. Tudi v SZ je dozorela raven kulture, človečnosti, ki preprečuje, da bi bili ljudje orodje v rokah sovjetskih diktatorjev. V tem vidim dejansko garancijo, da bo nekoč tudi SZ sodobna demokratična država. Doslej nisem bil prepričan, sedaj pa sem. Otresla se bo pretekle navlake. Problemov ji sicer ne bo manjkal, toda našlo bo svoje место med sodobnimi demokratičnimi državami.«

• Je po tej sovjetski izkušnji v svetu pričakovati val občutnih sprememb v dogajanjih znotraj posameznih držav in v odnosih med njimi?«

»To bo na svet gotovo vplivalo pozitivno. Manj bo čakanja na to, kaj bo s SZ, kdo bo močnejši, na koga se vezati. To je bilo videti na Zahodu in tega nihanja bo sedaj manj. Podpora Gorbačovu, Jelcinu, demokratičnim silam v SZ bo

(dalje na str. 10)

Prijatel's Pharmacy
St. Clair Ave. & E. 68 St. 361-4212
IZDAJAMO TUDI ZDRAVILA
ZA RAČUN POMOČI DRŽAVE
OHIO. — AID FOR AGED
PRESCRIPTIONS

Pismo predsedniku Bushu

(nadaljevanje s str. 8)

ski je bil zmeraj srbski, pisava pa cirilica, čeprav v tej državi govorimo še: slovensko, hrvaško, makedonsko, albansko, madžarsko, italijansko in pišemo tudi v latinici. Tako je danes v njej 90 odstotkov višjih častnikov, Srbov po narodnosti. To pomeni, da so se na svojo osvajalsko vojno pripravljali že dolgo, a najbolj očitno zadnjih nekaj let, sploh pa, od kar je Milošević prišel na oblast v Srbiji.

Najprej je jugoslovanska vojska — kot že rečeno — napadla Republiko Slovenijo, češ, da smo se enostransko odcepili od Jugoslavije, zdaj še Hrvaško, a njo predvsem zato, ker naj bi tam živelj Srbi, ki naj bi jih na demokratičnih volitvah izvoljena hrvaška oblast zatirala... In Srbi ne dovolijo, da se Hrvaška odcepi od Jugoslavije skupaj s Srbi, ki žive v tej republiki...«

Pretveza za osvajalsko vojno je učinkovita, ni kaj. A kaj

bo svet rekel, če bodo Srbi napadli, in to se bo verjetno zgodilo, še Bosno in Hercegovino? In tudi v Makedoniji, ki je pred nedavnim prav tako razglasila samostojnost — kot sta to že prej storili Slovenija in Hrvaška — lahko izbruhne vojna. In to zgolj zato, ker Srbi ne priznavajo makedonskega naroda ter se sklicujejo na to, da je bila Makedonija od nekdaj Srbska? Toda, ko bo počilo na Kosovu, kjer Srbi zatirajo dvomilijonski albanški narod, ki živi v njihovi republiki, bo kri pričela teči v potokih. Zakaj? Zakaj tega ne vstavite, zdaj, ko je še čas? In ne pozabite, da se je na Balkanu začela prva svetovna vojna!!!«

S povampirjeno Srbijo in njeni nekoč Jugoslovansko narodno armado, ki ima orožja za več kot 10 milijard dolarjev, drži le miniatura komunistična in totalitarna republika Črna gora.

Za kaj torej sploh gre v tej zmešljavi v Jugoslaviji? Po eni strani za boj dveh režimov. Prvi je komunističen, a si je nadel, da bi zasleplil Zahod, socialistično ime. Poosebljata ga Srbija in Črna gora in vojaška stranka generalov, ki so združeni v Zvezi komunistov — Gibanje za Jugoslavijo. Zvezni premier Marković, ki se bori le za oblast, pa doma paktira z vojsko, navzven pa se dela demokrata. Njegovo blefiranje je bilo v tujini za zdaj uspešno.

Druga struja v Jugoslaviji je demokratična, poosebljata pa jo predvsem Slovenija in Hrvaška. Hkrati pa gre v tem jugoslovanskem vremenu loncu še za osvajalsko vojno Srbije, ki si je v ta namen pravočasno posrbila vso Jugoslovansko armado. Zato tudi Srbija ne potrebuje — kot denimo Slovenija in Hrvaška — lastne vojske. Cilji Srbije in jugo vojske so isti: komunizem in Velika Srbija.

Evropa z ZDA na čelu naivno misli, da se da z Miloševićem in Jugoslovansko armado

sporazumeti za mir tako, da se podpiše premirje. Napaka! Značilnost politikov tipa Milošević je, da podpišejo premirje, a potem delajo po svoje: udarijo še huje. Kdaj boste to spoznali, spoštovani gospod Bush in dragi Američani! Na Hrvaškem je namreč tako hudo, da sprava in skupno življene med Srbi in Hrvati ni več mogoče!

Meniva, da delata Evropa in Združene države Amerike veliko napako, ker ne priznajo Hrvaške in Slovenije, ki sta se obe izrekli za samostojno pot. Njuno priznanje bi bil namreč prvi resnični korak k miru na tem koščku sveta. Saj končno ne zahtevamo nič drugega kot to, kar vi že dolgo imate: mir, demokracijo in pravico do lastne države. Le na ta način se bo srbskemu nacionalizmu in njihovi osvajalski vojni stopilo učinkovito na prste, da se bodo morali umakniti iz ozemljju tujih držav.

Zdaj pa koljeno povprek in počez, se vsem smejejo v brk, češ, da so to naše domače, notranje zadeve. Pomagate nam lahko tudi tako, da finančno podprete le demokratične republike Jugoslavije. (Op. ur. — tu gre za tkm. Dole-Pelt amandma v zveznem kongresu, ki bi dovoljeval prav tako pomoč demokratičnim republikam v SFRJ in SZ, odvzel jo pa tistim v katerih prevladujejo komunistični režimi). Nemara bodo tudi zaslepljeni Srbi in Črnogorci, ki tudi radi dobro živijo, spoznali, kam jih je pripeljal velikosrbski hegemonizem in komunizem, ki jima kot hipnotizirani sledijo. Lačni bodo sami vrgli stalinskično oblast, ki jih zdaj, čeprav je njen gospodarstvo v razsulu, sistematično pita s »pravično« vojno, namesto, da bi jim dala večji kos kruha.

Razmislite, in to takoj, kje je vaše mesto na tem koščku pobesnelega Balkana?

Alenka Lobnik - Zorko Neva Železnik

PS — To pismo sva napisali profesionalni novinarki iz Ljubljane, glavnega mesta Republike Slovenije. Obe sva tudi materi. In tole pismo sva vam, spoštovani gospod Bush in dragi Američani, napisali predvsem zaradi otrok. Tudi najnih, ki se ponoči in podnevi prestrašeno ozirajo v nebo, ko kaj zaropata, saj misljijo, da nas jugoslovanska vojska že spet napada iz zraka.

Škoda, da pismo ni bilo polno v angleščini, kajti je težko verjeti, da se bodo v Beli hiši zanimali za prevod. Če bi se kateri izmed naših bralcev želel novinarkama zahvaliti, je njun fax številka pri Naši ženi iz ZDA 011-38-61-310-923. Naslov Naše žene je pa na vizitki: Naša žena, ČGP Delo, Hrvatski trg 3, 61000 Ljubljana.

r.m.susel

Delajmo vsi za priznanje Republike Slovenije!

Govor mariborskega pomožnega škofa Jožefa Smeja v Washingtonu 31. avgusta

Nagovor prevzv. Jožefu Smeju, pomožnemu škofu mariborskemu, na slavnostni večerji proslave 20-letnice slovenske kapele Brezjanske Matere Božje in letnega shoda Baragovega društva v Washingtonu dne 31. avgusta 1991.

»Ukoreninila sem se med plemenitim ljudstvom.« (Sir 24, 12).

S temi svetopisemskimi besedami, ki jih govori božja Modrost, pa tudi sedež božje modrosti, t.j., Marija, pozdravljam vse navzoče.

Ta moj pozdrav je izrečen v imenu vseh slovenskih škofov in velja najprej njegovi Eminenci kardinalu Jamesu Hickeyu, washingtonskemu nadškofu, in vsem drugim prevzetenim gospodom nadškofom in škofom in častitim duhovnikom.

Pozdrav velja nadalje vsem prirediteljem Baragovih dni, predsedniku g. Konradu Mejaču, njegovemu bratu Cirilu, gospodu Stanetu Šušteršiču, g. Vladimirju Preglju, gospe Žebotovi in drugim.

Velja pa pozdrav predvsem vam, dragi slovenski rojaki, ki ste prišli iz Washingtona, Clevelanda, Chicaga, Lemonta, Jolieta, Milwaukeeja, Bridgeporta, Fairfielda, Kansasa, San Francisca, Floride, New Yorka, Toronto, Hamiltona, Londona, Montreala in drugih krajev.

Pozdrav velja pevcem, zborovodjem, predvsem Vendenu Špendovu.

Slovenska pesem!

Četudi slovenski narod ne bi imel nobene umetnosti, nobenega slovstva, in bi imel samo svojo pesem, bi ga morali že zaradi te pesmi prijeti med kulturne narode.

Za slovensko pesem veljajo besede sv. Avguština: »Koliko sem prejokal, ko sem poslušal sladko doneče glasove. Ti glasovi so se mi vlivali v ušesa in točila se mi je resnica v srce in vse više je plamenelo v meni čustvo in tekle so solze in bilo

mi je dobro z njimi.« (Confessiones).

Ob praznovanju Baragovih dni v Washingtonu in Slomškovem triletju ob 130-letnici njegove smrti je prav, da se spomnimo življenske povezave obeh svetniških kandidatov Slomška in Barage.

Tudi za Barago in Slomška velja svetopisemska beseda, ki jo liturgija uporablja za apostola Petra in Pavla: »Slomšek in Baraga, ljubezna in blaga, nista ločena v življenju, ne v smrti.«

Naj pri tem omenim še dve veseli vesti: da bo 29. septembra pred mariborsko stolnico odkrit spomenik škofu Slomšku v prisotnosti apostolskega nuncija in predsednika Republike Slovenije Milana Kučana in da je po zaslugu dobrotnikov iz Rima bil odkupljen Slomškov rojstni dom na Slomu pri Ponikvi.

V sredo, 26. junija 1991, je Slovenija postala neodvisna, samostojna, suverena država. Kaj pomeni za državo in narod narodni svetnik, nam zgovorno spričujejo sosednji narodi. Veliko moralno oporo sta v dneh velikih zgodovinskih preizkušenj dajala Madžarom njihova narodna svetnika sv. Štefan kralj in sv. Ladislav kralj.

Podobno bi lahko rekli o bratih Čehih. Kaj bi bilo z njimi, če ne bi imeli sv. Venčeslava in sv. Janeza Nepomuka. Kaj bi bilo s Poljaki, če ne bi imeli sv. Stanislava in sv. Kazimira.

To je za nas imperativ, da storimo vse za beatifikacijo Slomška in Barage. Uradno priznamenim narodnim svetnikom pripada po vsej pravici tudi uradno priznana lastna država.

»Ukoreninila sem se med božjim ljudstvom,« govori božja Modrost, govori Marija Pomagaj. S slovensko kapelo v baziliki narodov se je ukoreninila Marija Pomagaj. Še bolj pa se je ukoreninila v srčih slovenskih rojakov.

In to je tolažilno znamenje. To je znak, da smo med izvoljenimi, med vnaprej določenimi.

Katoliška dogmatika uči t.i. predestinacijo, vnaprejšnjo določenost, ki obstaja v tem, da nam Bog pripravi potrebne milosti v tem življenju in večno slavo v onostranstvu.

Da obstaja ta vnaprejšnja določenost, nas uči Kristus sam v evangeliju: »Pridite, blagoslovjeni, prejmite kraljestvo, ki vam je pripravljeno od začetka sveta.«

Da nam je to kraljestvo pripravljeno, spričuje češčenje Matere božje. Božja Modrost in z njo Marija, sedež božje Modrosti, govorita: »Kdor mene najde, najde življenje in prejme zveličanje od Gospoda.«

Tako bodi.

— TEŽAVE S SLOVENCI —

V prilogi »Sobotno branje« v Ljubljani izhajajočem novem slovenskem dnevniku Slovensec je bil objavljen preteklo soboto članek Sandija Sitarja, ki sledi. Naj omenjam, da po zaslugi organizacije Združeni Amerikanci za Slovenijo posljamo naš list tudi Slovencu in je očitno, da ga redno prejemajo.

Dr. R.M. Susel

Clovek bi dejal, da v času moderne prometne tehnologije, ki posega tudi v vesoljski prostor, položaj kakšnega dela v celoti našega sveta ni več tolikšnega pomena kot nekoč. Ker pa mnogi znaki kažejo, da to ni res, je mogoče izvajati še vedno prisotni ali celo znova prebujeni interes za mikrolokacijo, navidez izgubljeno v makrodimenzijsah tega sveta.

Ko pa se na istih točkah znajdejo različni interesi, postane stvar dramatična. Po nedavni vojni na naših tleh in sedanji še hujši v našem sosedstvu ni treba o tem pri nas nikogar prepričevati. Vsakdo pa se v teh zadnjih dneh brionske zavezosti sprašuje o prihodnosti, ob historičnem in nedvomno tudi futurističnem dejstvu, da živimo na nevarno potresnih tleh.

Še nedavno smo na tovrstne dileme odgovarjali z vse rešujočo enačbo »Evropa!«, nekateri pa so šli v svojih vizijah svetlejše prihodnosti še naprej in so nestrpnežem obljudljali »Evropo takoj.«

Toda tudi te iluzije so padle, kajti Evropa se je prav ob »balkanskem sodu smodnika« pokazala kot velik problem sama sebi, vsekakor prevelik, da bi lahko učinkovito posredovala vsaj na svojem dvorišču.

Združila je države pretežno zahodnega in srednjega dela celine, da bi laže konkurirala Ameriki in Aziji, zdaj pa je videti, kot da se je nerešljivo zpletla v nasilno na obrobje potisnjene lastne probleme. Ob tem so v skoraj vsaki teh držav oživelji pod preprogo pomeneni problemi. In to so predvsem osamosvojitvene težnje manjših narodov, podnajemnikov v državah večjih.

Večinski narodi se ne morejo načuditi »pojavom separatizma«, pri tem pa bežijo pred dejstvi, kako silijo manjšinske narode v asimilacijo, kako jim kot najboljši možni vzorec viliujejo svoj jezik, nazore, politiko in življenski način.

Druga možnost je zapiranje manjših v enklave. Če so bogatejše, jih molzejo, če so revnejše, jim odrinejo slabše plačana, umazana dela; v vsakem pogledu jih izkorisčajo. Nekega dne pa je mera polna in potrpljenja konec in potem... no, vsi vemo, kaj sledi potem, še zlasti, če je kje prisoten kakšen pohujševalen zgled, ki tudi pri drugih prebudi na silo zatrte in morda že uspavane želje po suverenosti.

Vendar pa je takšen potek dogodkov v popolnem nasprotju s spremenjeno miselnostjo našega časa, ko kibernetika tudi pri največjih količinah

upošteva vsak najmanjši delec in se različnosti kažejo kot bogastvo. Države, ki so se dogovorile za integracijo, bi morale predvideti logične učinke tudi pri obnašanju svojih manjšinskih narodov, pojave, katerih skupen imenovalec je od spodaj gledano suverenost, od zgoraj pa separatizem. Toda star avtoritativni državni refleksi delujejo, kot da jih še ni dosegla moderna miselnost in kot, da ne upoštevajo povsem predvidljivih strukturalnih zakonitosti, ki so tako logistično, kot cloveško razložljive iz težnje po ustvarjanju obvladljivih podenot, kadar postanejo nadenote prevelike.

V tem precepu novih idej in stare politične prakse se je v svojih osamosvojitvenih prizadevanjih znašla tudi Slovenija. Ne zato, ker evropska združena dvanajsterica ne bi poznala in priznala njenih posebnih in zelo konkretnih razlogov, marveč zaradi strahu pred plazom podobnih zahtev pri njih samih.

Po nedavni vojni v Sloveniji, ko je narod še z orožjem potrdil, kar je izrekel že na referendumu, pa bi te države morda le napravile izjemo, če... Če ne bi menile, da bi Slovenija vendarle lahko posredovala pri pomirjanju hrvaško-srbskih strasti, tega najnevarnejšega netilca preteklih, sedanjih (in prihodnjih) eks-

Dr. Ernest Petrič

(nadaljevanje s str. 9)

po moji sodbi na nek način manj obremenjena s pomisleki in s strahom. To bo tudi dodatna spodbuda za pogajanja med SZ in ZDA.

Posredno bo utrdila tudi nove demokratične režime na Vzhodu, vstevši Slovenijo. Ubarnilo jih bo pred nevarnostjo kontraudara, za katerega so mnogi mislili, da je možen v zvezi s socialnimi pritiski zaradi ekonomskih težav. Ta dogajanja so zadnji signal nekatrim rdečim diktaturam, da je njihov čas mimo, kar velja tudi za tako naravnane sile v Jugoslaviji.

• Ti procesi so se znašli na veliki preizkušnji. Bi se lahko tu ali pa kjerkoli drugje obrnil tudi drugače?

»Ti dogodki v SZ so potrdili, da se kljub vsem težavam vendarle skozi vse te burne spremembe vzpenjamo na neko novo raven odnosov v svetu in v družbi. Ta pohod v boljši svet 21. stoletja, ki je pred dvema letoma, ko so se ti procesi začeli, toliko obetal, potem pa se je pokazalo, da le ni tako enostaven, ta pohod se torej nadaljuje. Bi ga pa uspešen državni udar desnih sil v SZ gotovo zavrl. To se le ni zgodilo in tako se bližamo boljšemu, lepšemu svetu, novi epohi, v kateri bodo številni doslej pozabljeni narodi dočakali svojo pomlad. Tudi Slovenija. Epohi, v kateri bodo spoštovanje clovekovih pravic, clovek, njegova osebnost in življenje bistvena sestavina družbene ureditve.«

Slovenci smo v teh dneh lahko prebrali, kakšne ozemeljske težnje ima kdo na Balkanu, in se prepričali, da kot narod dokaj tuje (srednjeevropske!) miselnosti, poznané trme in neprijetnih vprašanj sicer nismo vključeni v kategorijo prioritetnih osvajalskih zavzetev. Toda ob še vedno trajajoči ignoranci najbolj odločajočih držav, od katerih se nekaj zanimanja za nadaljnjo usodo majhnega naroda že pričakuje, bi komu z druge, balkanske strani le lahko prišlo na misel, da bi nas skušal »inkorporirati« (osvoboditi, zavarovati, zaščititi itn.). Mi pa si želimo, kar smo imeli že skoraj pred poldrugim tisočletjem kramanske svobode: lastno dr-

pložij.

Toda če bi bila v takšni vlogi Slovenije kakšna uresničljiva možnost, bi se to v dosedanjih 73 letih vendarle moralo že pokazati. Nasprotno pa se je pokazalo, da bi bila Slovenija pri takšni kupčiji lahko le drobiž, razmeroma nepomemben za udeležence z močnejšimi možnjami. Ta drobiž je edina govorina majhnega naroda, ki prinaša iz preteklosti v denarju le majhno doto, prej dolgove zaradi zapiranja drugih, za preživetje pa se zanaša pred sem na lastno glavo in roke.

Veliko je bilo razočaranje Slovenije, ker se na njen klic Evropi »tukaj sem, vaš sem!« ni nihče navdušeno odzval. Marsikaj so nam sicer obljuhljali in to celo tako prepričljivo, da so naši politiki prihajali s svojih moledajočih potovanj, na katerih so si dobra obrusili podplate, in malce nainivo, malce pa v tolažbo, poročali, kako je priznanje suvrene državnosti že povsem bližu, le vprašanje nekaj dni.

Toda nič konkretnega se nizgodilo, vedno se je našel kakšen zadržek in potem so naš problem preglasili drugi, bolj sveži in glasni. Prav glasni so zdaj z našega najbližjega sosedstva, saj gre za prave eksplozije; cevi na oni strani bi bilo treba le malo zasukati, pa bi padalo tudi po nas. In ta možnost je toliko večja, kolikor dlje oklevajo tisti, ki bi morali priznati le dejstvo, da je slovenski narod že dosegel svojo suverenost: premagal je najtežje zadržke, ki jih je imel, svobode nevajen, sam v sebi.

Potrpežljivo smo čakali, da se združena Evropa reši strahov pred zahtevami njenih narodnostno heterogenih sestavnih delov in da nam napisled prizna, kar je njim že dano. Pozivali smo bolj nestrпne med nami, naj še malo počakajo, ker drugod umirajo ljudje in je posredovanje tam najpotrebnje. Toda sedaj je treba tudi glasno povedati, da go spodje od evropske politike ne tvegajo le povečanega nezadovoljstva naroda, ki je z njihove perspektive morda videti do volj neznanen, da ga lahko še kar spregledujejo, marveč tudi resne nove zaplete in njihovo dodatno razširitev.

Slovenci smo v teh dneh lahko prebrali, kakšne ozemeljske težnje ima kdo na Balkanu, in se prepričali, da kot narod dokaj tuje (srednjeevropske!) miselnosti, poznané trme in neprijetnih vprašanj sicer nismo vključeni v kategorijo prioritetnih osvajalskih zavzetev. Toda ob še vedno trajajoči ignoranci najbolj odločajočih držav, od katerih se nekaj zanimanja za nadaljnjo usodo majhnega naroda že pričakuje, bi komu z druge, balkanske strani le lahko prišlo na misel, da bi nas skušal »inkorporirati« (osvoboditi, zavarovati, zaščititi itn.). Mi pa si želimo, kar smo imeli že skoraj pred poldrugim tisočletjem kramanske svobode: lastno dr-

V BLAG SPOMIN

PETE OBLETNICE SMRTI
našega soproga, očeta,
starega očeta
in prastarega očeta



MAKS JERIN

ki je umrl 2. oktobra 1986

Pet let je že minilo,
ko Tebe več med nami ni.
Le pri Bogu mirno zdaj počivaj
in sveti raj uživaj.

Zaljuboč ostali:

Hčerke in sin z družinami
ter ostalo sorodstvo
v Ameriki in Sloveniji.

Kanadska Domovina

Pomoč žrtvam vojne v Sloveniji

Odbor za Slovenski sklad (Slovenian Relief Fund) v Kanadi nam je poslal seznam darovalcev v ta sklad, sicer brez vsakega spremnega teksta. Imena darovalcev in vsote objavljamo na tej strani, kar jih bo ostalo, bomo pa objavili prihodnjič.

| | | | | | | | |
|----------|---------------------------|----------|--------------------------------|----------|---------------------------------------|-----------|-----------------------------|
| 30.00 | Acdal Edward | 100.00 | Curic Petar | 200.00 | Hauzar Drago | 1,000.00 | Kranjc Stane |
| 500.00 | Adamic Anton | 100.00 | Cvek Lucija | 100.00 | Herrera Marija | 50.00 | Krcmar Mr. & Mrs. |
| 500.00 | Adamic John | 1,000.00 | CWL Zupnije Brezmazdezne | 500.00 | Hocevar Frank | 10,000.00 | Krek John E. Credit Union |
| 150.00 | Ambrozic Helga | 500.00 | CWL Zupnije Marije Pomagaj | 87.00 | Hocevar Janez | 100.00 | Kreze Frank & Maria |
| 100.00 | Andriano John | 200.00 | Dejak Ignac & Maria | 300.00 | Hocevar Janez | 250.00 | Kreze Stan & Justina |
| 500.00 | Anonymous | 100.00 | Dejak Louis | 1,000.00 | Hocevar John | 40.00 | Krizman Zofi |
| 100.00 | Anonymous | 30.00 | Del Duca Ben | 100.00 | Horvat Ignac | 100.00 | Krmac Jordan |
| 200.00 | Anonymous | 100.00 | Delost Andreja & Anton | 1,000.00 | Hraestnik Zvone | 100.00 | Kromar Karl |
| 300.00 | Anonymous | 300.00 | Demsar Janko | 100.00 | Hren Joze | 200.00 | Krosel Z. |
| 1,000.00 | Antolin Ivan | 20.00 | Demsar Marry Ann | 250.00 | Hribar Anna & Frank | 1,000.00 | Kuk Dr. Augustin & Maria |
| 100.00 | Antolin Joseph & Albina | 500.00 | Demshar Helen Dr. | 300.00 | Hull Les & Irene | 200.00 | Kuk John |
| 100.00 | Antolin Paul & Cvetka | 100.00 | Demshar Pauline | 100.00 | Hull Rudolf | 200.00 | Kuk Mark |
| 500.00 | Antolin Stefan & Francka | 250.00 | Demshar Sylva | 1,000.00 | Humar Stefan | 100.00 | Kumprey Alfons |
| 200.00 | Augustinovic Andrej | 5,000.00 | Dermastja Joseph | 100.00 | Ifko Anton | 200.00 | Kuntasic F |
| 200.00 | Avsec Bogo | 200.00 | Dicar Louis | 1,000.00 | Intihar Frank | 400.00 | Kure Joze |
| 1,000.00 | Avsenik Joseph | 500.00 | Diceko Veronika | 300.00 | Jablonski Jan & Mariam | 500.00 | Kure Peter & Franceska |
| 3,000.00 | Azman Gabrial | 100.00 | Dodic Mary | 100.00 | Jager Joseph | 50.00 | Kus Martina |
| 150.00 | B & R Machine | 100.00 | Dolenc Lloyd & Mary | 150.00 | Jaklic Joze | 200.00 | Kus Mili |
| 100.00 | Babic Louie | 100.00 | Doma Ignac | 150.00 | Jaklic Mary & Milan | 1,100.00 | Kus Rudi |
| 500.00 | Babic Rudolf | 400.00 | Doma Joe | 100.00 | Jaklic Zdenka | 100.00 | Kus Rudy & Lydia |
| 50.00 | Bajec Joze | 250.00 | Donko Ferdinand | 100.00 | Jakopin Leo | 200.00 | Kusar Janez |
| 150.00 | Bajec Majda | 1,000.00 | Dragoret Marjan | 100.00 | Jakovcic C. Dr. | 100.00 | Kuzma Anton & Katica |
| 200.00 | Balazic Stefon | 200.00 | Erzar Peter | 30.00 | Jaksa Joze Matilda | 100.00 | Kuzmic Josef |
| 120.00 | Balkovec Frank | 100.00 | Erzen Stefka | 500.00 | Jamnisek Mr. & Mrs. Ivan | 500.00 | Kveder Pavle |
| 250.00 | Balkovec Mary | 2,000.00 | Etobicoke Sheet Metal | 500.00 | Jan Frank | 50.00 | Laki Stefan |
| 100.00 | Bancic Janez | 1,000.00 | F & J Tool Works Ltd (F.Galuf) | 100.00 | Jankovic Stan | 100.00 | Lang Terezija |
| 700.00 | Barbaric Paula | 1,000.00 | F & J Tool Works (Pojnic Joe) | 100.00 | Jelenic Toni | 300.00 | Laplante Carol & Kevin |
| 300.00 | Bartol Zlata | 300.00 | Fabina Mihael & Marija | 40.00 | Jenko Zdravko | 300.00 | Lavrisa Mary |
| 50.00 | Bartol Z. | 20.00 | Fanjich Alfonz | 300.00 | Jenekovec Joe | 1,000.00 | Lebar Mr. & Mrs. |
| 1,000.00 | Basic Steve & Family | 300.00 | Farsang Ignac | 100.00 | Jeram Stan | 20.00 | Lenarcic Frances |
| 100.00 | Baskovic Teresa & Jerko | 100.00 | Ferencak Frank | 250.00 | Jeric Joze & Terezija | 100.00 | Leben Antonia Miss |
| 200.00 | Baudaz Antonia | 100.00 | Ferencak Louis & Dragica | 1,000.00 | Just Aluminium & Glass Ltd | 50.00 | Lenart Martina |
| 150.00 | Bavdek Anton | 500.00 | Ferko Tony | 1,000.00 | Just in Time Toole & Die Inc. | 400.00 | Lerher Dragica |
| 300.00 | Benec Joe | 250.00 | Ferko Victor | 500.00 | J. D. Furniture | 300.00 | Lesar Ciril |
| 100.00 | Benko Victor | 5,000.00 | Ferkul Brothers Ltd. | 1,000.00 | Kacinik Anton Dr. | 500.00 | Lesar Joze |
| 50.00 | Bergant Andrew | 500.00 | Ferkul Stane & Andrej | 500.00 | Kaluza Ivan | 250.00 | Leskovec Bozidar |
| 200.00 | Bergoc Frank | 100.00 | Ferkulj Robert & Jacqueline | 200.00 | Kastelic Ed & Susan | 300.00 | Letonja Franc Rev. |
| 200.00 | Bergoc Josephine | 1,200.00 | Ferletic Milan & Darinka | 1,000.00 | Kastelic Frank & Mary | 300.00 | Levstek Ivan & Stefka |
| 200.00 | Bergoc Kristina | 20.00 | Findlay Karla & Condice | 200.00 | Kastelic Frank | 100.00 | Levstik Agnes |
| 100.00 | Bergoc Lillian | 10.00 | Flegar Dave | 5,000.00 | Kastelic Joze | 100.00 | Levstik Slavka |
| 200.00 | Berkoperc George | 200.00 | Flus Frank & Slavka | 200.00 | Kastelic Neza | 50.00 | Likon Frances |
| 500.00 | Berkoperc Joe | 20.00 | Fortuna Nace | 200.00 | Kavcic Construction Co. | 275.00 | Liumicic Stanko |
| 500.00 | Bernik John | 200.00 | Fošnaric Joseph | 150.00 | Kastelic Neza | 100.00 | Lovrencec Joze & Emilia |
| 350.00 | Bevc Nezka | 200.00 | Franc Anton | 300.00 | Kavcic Joze | 500.00 | Lovrin Darko |
| 300.00 | Beznik Helen | 22.00 | Franc Emilija | 500.00 | Kastelic John | 100.00 | Lukac Darinka & Joze |
| 20.00 | Bobnar Mike | 50.00 | Frank Ivan | 200.00 | Kastelic John | 300.00 | Luzar Brigita |
| 500.00 | Bogovic M. - Spring Hotel | 1,000.00 | Kolaric Franz | 500.00 | Kastelic John | 50.00 | Luzar Frank |
| 500.00 | Boh Antonia | 500.00 | Gabersek Marica & Karl | 200.00 | Kavcic Valdi | 1,000.00 | Mac Automotive Co. |
| 2,000.00 | Bohne Steve | 100.00 | Gabor Ivan | 250.00 | Keber Frank | 200.00 | Maggidic Joe |
| 30.00 | Bojc Frank & Magda | 120.00 | Gamze Frank | 20.00 | Kebe-Prosen Milka | 200.00 | Maggidic Victor |
| 500.00 | Bolegon Mary | 100.00 | Gasser Dionya | 50.00 | Kelenc Stefan | 1,000.00 | Marentic Ivan |
| 100.00 | Bolton Inn | 200.00 | Gimpelj Frank | 250.00 | Kikelj Boris | 500.00 | Marijine Sestre |
| 200.00 | Brajsa Vladimir S | 2,000.00 | Glivar Frank | 4,000.00 | Klanfer Pepca | 100.00 | Marn Ivan |
| 100.00 | Bratina Branka | 100.00 | Godina William & Stanislava | 500.00 | Klemencic Dusan | 100.00 | Marolt Maria |
| 200.00 | Bratina Marta | 150.00 | Golden Roger | 500.00 | Kleslin Ivan | 100.00 | Martineau Andre |
| 1,100.00 | Bratovz Borut | 10.00 | Goodale Maryan | 500.00 | Klopclic Mr & Mrs Peter | 100.00 | Marto Lisa |
| 200.00 | Breznik Konrad | 100.00 | Goricanec Rozalija | 200.00 | Knezaurek Oscar | 100.00 | Masseratto Richard |
| 1,000.00 | Bric Stanko & Milka | 500.00 | Gorisek Franc | 250.00 | Knight Zorana | 100.00 | Matasic Barbara |
| 50.00 | Brinovcar Ivan | 100.00 | Gorjup Anton | 4,000.00 | Kobe Angela | 300.00 | Mate Frank |
| 1,500.00 | Brousek Joseph PHD | 50.00 | Gorjup Donna | 500.00 | Kocianic Mrs. E. | 100.00 | Mavec Joe |
| 100.00 | Brozovic Franc | 100.00 | Gormek Frank | 500.00 | Kocianic Lojze & Cvetka | 100.00 | Mavec Jozefa |
| 50.00 | Brunsek Zinka | 45.00 | Gorsek Gregor | 500.00 | Kodric Andrej | 40.00 | Merhar Karla |
| 1,000.00 | Bubas Ivo | 500.00 | Grasic Anton | 1,000.00 | Kolenc Joseph | 500.00 | Meeicek Frank |
| 20.00 | Bubas Janez | 100.00 | Grasic Frank | 400.00 | Kolenc Ludvik | 200.00 | Melavic Rajko |
| 500.00 | Bubnich Anton | 1,000.00 | Grcar Joe & Mary | 125.00 | Kolenko Joe | 250.00 | Melavic Rudolf |
| 100.00 | Bukovac Dane | 100.00 | Grdadolnik Janez | 50.00 | Kolenko Stefan | 200.00 | Miklavcic Florjan Ana |
| 10.00 | Cadez Janko | 300.00 | Grdin Anthony | 100.00 | Koller Alfred - Alkol Mechanical Ltd. | 300.00 | Miklavcic Tomislav & Marija |
| 200.00 | Caprand Rose | 200.00 | Gregorcic Anna | 300.00 | Komavli Boris | 100.00 | Mihelic Neza |
| 100.00 | Cavdek Ivan & Stefica | 100.00 | Grenc Joze | 500.00 | Koncan Marija | 500.00 | Mihelic Rudi |
| 100.00 | Celar Ivan | 200.00 | Grguras Marija | 200.00 | Koncan Mr. & Mrs. | 100.00 | Miklavcic Florjan Ana |
| 200.00 | Cemas Barbara | 1,280.00 | Grilec Martin & Krivec Ivan | 1,000.00 | Koncan Valentin | 300.00 | Milardovic Stanko |
| 50.00 | Cemas Joseph | 200.00 | Grisani Guida | 20.00 | Koncut John | 200.00 | Milavci Ivan & Marija |
| 100.00 | Cemas Joze & Bernarda | 100.00 | Grlj Victor | 200.00 | Kopic Majda | 50.00 | Mlakar Maria |
| 100.00 | Cesar Joe | 500.00 | Grm Stane | 25.00 | Koren Lojze | 1,000.00 | Mlakar Minka & Bozo |
| 50.00 | Cesnik Joseph | 200.00 | Grosl Vida | 100.00 | Koren Rudi | 10.00 | Mleczko Halina |
| 50.00 | Cestnik Janez | 100.00 | Groznik Edward | 400.00 | Koren Rudi | 500.00 | Molec Marko & Stefanija |
| 500.00 | Cestnik John & Francka | 300.00 | Groznik Joseph | 500.00 | Kosir Frank | 350.00 | Movrin Janez |
| 1,000.00 | Cetinski Charles | 1,000.00 | Gruntar Alojzij | 500.00 | Kosir Jakob | 500.00 | Mozetic Alfonz Ljudmila |
| 8,000.00 | Chipping Irene | 1,000.00 | Gruntar Minka | 200.00 | Kosir Janez & Cenka | 100.00 | Mozetic Antonia & Vojan |
| 100.00 | Cimerman Andrew | 100.00 | Gruskovnjak Frank | 100.00 | Kosir Katarina | 1,000.00 | Mozic Frank |
| 25.00 | Cimpric Frank | 200.00 | Gruskovnjak Joe | 400.00 | Kostelic Ivan | 500.00 | Muhic Maria |
| 100.00 | Clubine Dave | 300.00 | Gruskovnjak Rezina | 500.00 | Kotnik-Zarytsky Francka | 500.00 | Muhic Mr. & Mrs. |

Misijonska srečanja in pomenki

914. MZA Gilbert, Minn., bo praznovala

letos »Misijonsko nedeljo« 6. oktobra na Aurori. Svet bo gostitelj župnik John Šuštaršič, z njimi bo tudi upokojeni župnik Jože Vovk.

V Evelethu je umrla 19. septembra članica, vdova Marija Menart. Naj počiva v miru!

Rajna Josephine Krulc je podpirala domačega bogoslovca in naročila otrokom, da njen delo nadaljujejo. Njena hčerka, benediktinka, s. Josephine Krulc, je iz Villa Scholastica v Duluthu, kjer deluje, poslala v imenu rajne matere dveletno vzdrževalnino v čeku \$600 gospe Tusharjevi. Če so napisali sinovje. Bog povrni!

Iz Willowicka, Ohio, je poslal 94-letni Frank Šepin ček za \$200: \$120 za sv. maše za rajno Ivano, potem za rajno Ivanka Erceg-Šepin in za Francija, ki je bil kot domobranec umorjen. Tudi zase je daroval za sv. mašo in poslal pismo po gospe Antoniji Šega, ki je njegova hčerka.

Iz Chicaga sta poslala Ciril in Olga Kastelic zadnje leto vzdrževalno za njunega domačega bogoslovca v Afriki v znesku \$300.

Nekdo je nedavno telefonično iskal naslov profesorcev gdč. Kristine Mlakar, ki je pravkar poslala iz Nemčije nekaj rabljenih znamk za MZA: Liebigstrasse 60, 8000 München 22, W. Germany.

Iz Minneapolisa, Minn., se oglašata Jože in Ivanka Levstik. Njun bogoslovec domačin mora biti letos v Rwandi posvečen v mašnika. Prevzela bosta novega, čim sedanji študije konča. Potem dodaja g. Jože misel, ki jo velja z drugimi deliti: »Slovenski mučenci so izprosili slovenskemu narodu enotnost v boju za neodvisnost. Škof Rožman bo prejel zadoščenje v slovenski zgodovini kot eden največjih škofov in Slovencev.«

MZA Maidstone-Detroit

je po predsednici ge. Mimi Martinčič 27. avgusta sporočila o uspehu piknika 18. avgusta t.l. Bil je že njihov 19. Povzeli ga bomo iz njenega pisma zahvale misijonskim dobrotnikom, kot ga je sama razposlala 27. avgusta:

»Prva zahvala gre Bogu za prekrasen dan. Hvala vsem, ki ste prišli od daleč in blizu. Dolgoletna želja duhovnega voditelja Misijonske Znamkarske Akcije, zlatomašnika in župnika v cerkvi Brezmadežnega Marijinega Srca v Scarborough, Ont., g. Charlesa Wolbanga, C.M., se mu je izpolnila. Želel je biti med nami, da se vsem nam zahvali za so-

delovanje vsa ta leta.

Ob 9. uri je somaševal z domaćim župnikom o. Zvonimirjem Kutleša v hrvatski frančiškanski cerkvi sv. Frančiška Asiškega. Pridigoval je v hravščini, da so ga lahko razumeli verniki, ker nas je bilo Slovencov malo. Omenil je Kitajsko, kjer je deloval okrog 5 let. Posebej je poudaril, kako si je tam želel košček kruha, ki ga ni bilo dobiti in kako se moramo hraniti s kruhom večnega življenja v presveti Euharistiji.

Želel se je srečati z mnogimi rojaki, ki jih pozna še od prvih let begunstva in priseljevanja, ko je prihajal mednje za misijone v to mesto. Dobro se je počutil med nami. Rad se je razgovarjal z rojaki in lepo je pohvalil tudi Hrvate, ki tako lepo že vsa leta sodelujejo.

Nekaj posebnega je bilo letos na pikniku in sicer prašiček na ražnju. Milivoj Prepolc je že ob 6. uri zjutraj pekel prašička, njegova žena Marija pa pomagala kasneje meso prodajati. Polovico cene za prašička je daroval v znesku \$60 sam, drugo polovico pa je dala Neimenovana. Oba sta žrtev doprinesla za vse potrebe v misijonih.

Darove je pobirala Micka Grebenc s hčerkijo go. Ani Ročnik, ki jih je zapisovala.

Srečolov je letos pridno

prodajala Monika Martinčič. Dobitkov je bilo darovanih 37 in 47 je bilo mojih. Listke za glavne dobitke sta prostovoljno prodajali Anica Ročnik in ga. Strah. Za žejne sta skrbela Jože Ročnik in Franci Martinčič. V kuhinji pa so pomagale gospe Rezka Horvat, Micka Kužnik, Milka Martinčič, pri denarju pa Anica Martinčič.

Glavne dobitke so zadeli: ga. Zorica Relić, likerni servis, dar Micke Grebenc; ga. Ana Utroša vreča za veliko omaro, za obešanje oblek, dar ge. Bessie Mandel; ga. Irena Figar, v Sloveniji izdelana litrska steklenica, obljita z glino, s 6 kozarčki, dar Lojzeta Gerkmana; 5 l vina je dobila Mary Košir, dar F. Martinčič; ga. Micka Grebenc pa na lesu v obliku Slovenije inštalirano uro, dar Francija Martiničič. Ker je lani zadela enaki dar, je to uro podarila misijonarju Wolbangu, ki jo je z veseljem odnesel v svoje župnišče.

Letos so nam gospe prinesle veliko krasnega peciva. Darovale so naslednje: gospe Bakić, Bašelj, Vida Benčak, Car, sestri Gracija in Anica, Grebenc, tudi krompirjevo solato; Hrovat, Jekovec, Kropek, Mary

Košir, Kužnik, tudi krompirjevo solato; Milka Martinčič, Mimi Martinčič, Nely E. Novak, Prepolc, Relić, Ročnik, Strah, Vanda Zakrajšek, tudi krompirjevo solato.

Dohodki dneva so bili: Srečolov \$188; listki za glavne dobitke \$112; pijača \$382.29; kuhinja in pecivo \$251.05 in prašiček je prinesel \$231.90. Skupaj \$1155.24. Darovi: \$1906. Sv. maše \$30.

Izdatki so znesli: Za pijačo \$162.29; kuhinja \$27.19; prašiček \$120; znamke za vabila \$51.50; znamke za zahvalo \$22.76 in kuverte \$7.16 (300 kuvert). Skupaj \$390.90.

Cistega za misijone je bilo \$2700.34. Od tega bo šlo za afriškega bogoslovca, ki ga odsek MZA podpira, za eno leto \$350 (\$300 U.S.). Za ljubljanske bogoslovce pa US \$335.

V maju sem odposlala US \$300 za bogoslovca, ki ga vzdržuje gdč. Mary Trambush.

Od zadnjega piknika so umrli tile, ki so redno prihajali na misijonski piknik in misijone podpirali: Janez Jakše, Matija Tompa, Frank Gregory in Ivanka Krek. Zanj bo naš novomašnik v Afriki opravil sv. mašo. Za pokojno Ivanka Krek pa Mimi M. naroča istočasno štiri sv. maše.

Lepa hvala za delo neveste Cecilije, moža, obeh sinov, vnukov in vnukinj. Vsi ste mi veliko pomagali. Pavli Košir hvala, da je vse listke zvila za srečolov.

Prav vsem se lepo zahvalim za delo in pomoč, da je piknik lepo uspel. Ako sem kako napako napravila, prosim, odpustite. Bog plačaj vsem, hvaležna Mimi Martinčič.«

Po pikniku je ga. Mimi moralna na operacijo, skoraj istočasno kot glavna tajnica MZA Sonja Ferjan. Obema želimo skorajšnjega, popolnega okrevanja, da bosta mogli še veliko let graditi z MZA misijonsko pomoč mnogim na teren.

Seznam imen darovalcev na pikniku priobčimo v kratkem. Darovali so mnogi iz Windsorja, Detroita, Toronto in Londona.

Nadškof dr. Alojzij Šuštar

se vsem pri Misijonski Znamkarski Akciji iskreno zahvaljuje za pomoč in vsem pošilja prisrčne pozdrave: »15. avgusta 1991 je nastopil svojo službo kot nov rektor semenišča dr. France Šuštar — nič v sorodu z nadškofom —, ki je študiral v Rimu in bil potem kaplan v Mostah pri Ljubljani. Molimo, da bi mogel dobro izpolnjevati svojo nalogo. Bogoslovcev imamo do sedaj v prvem letniku za ljubljansko škofijo deset, vseh pa bo preko 90. Hvala Bogu! In Bog daj, da bi vztrajali. Bogoslo-

Vstopnice so po \$15 in jih imajo člani zabora, v klubu SDD na Recherjevi, ali pa poklicite Barbaro Elersich na 382-2258.

FANTJE NA VASI

priredijo

KONCERT SLOVENSKIH PESMI

v soboto, 5. oktobra 1991

ob 7.30 zvečer

v Slovenskem narodnem domu, 6417 St. Clair Avenue

Po koncertu zabava in ples

Igra orkester Alpski sekstet

Dar: \$7.00

Rojaki! Priporočajte Ameriško Domovino svojim slovenskim priateljem in znancem!

MALI OGLAS

Gospodinjo iščemo

Pon. do petka, 9. do 5. Gales Mills okolica. Nekadilka. Moramo imeti avto. Kličite po 8. 423-1147

Housekeeper Needed

Mon. thru Fri, 9 to 5. Gales Mills area. Non-smoker. Moramo imeti avto. Call after 8. 423-1147

FENCES — OGRAJE

Any type of fence. Chain link, wood and ornamental iron. Railings for steps. Porches, balconies. We have our own surveyor. Call:

Jokic Fence Company

944-6777

Real Estate

Buying or Selling. Call and ask for Anton at Cameo Realty 261-3900 — Matic res. 338-3230

Professional Cleaning Positions. We are now interviewing for Part and full time maid service jobs and heavier cleaning jobs. Must have own car and insurance. Call 321-3877

Office Space

Beachland Medical Bldg. 200 & Lake Shore Blvd. C John Lokar — 731-5515

House For Sale — By Owner 3 lge bdrrms. St. Joseph High School area. North of Blvd. Asking \$64,000. 486-6028

For Rent E. 61 St. Near St. Vitus. Very clean. Quiet. 2 bdrrm. w/ app. 2nd floor. Deposit. Senior 881-4234

POTUJETE V RIM?

Nekoč hotel Bled, danes hotel Emona! Obveščamo vas, smo odprli v Rimu hotel Emona. Za rojake poseben popust. Naslov hotela: 00185 - ROM. Via Statila 23, Tel: 06-702791 ali 06-7027827, telefax: 06-7028787. Dobrodošli!

Lastnik hotela Emona

Vinko Lewstik

Hiše barvamo zunaj in znotraj. Tapeciramo. (We wallpaper). Popravljamo in delamo nove kuhinje in kopalnice ter tudi druga zidarska in zarska dela.

Lastnik TONY KRISTAVNI

Poklicite 423-4444

Grdina—Cosic—Faulhaber pogrebni zavod

17010 Lake Shore Blvd. 531-6300

28890 Chardon Road 944-8400

— V družinski lasti že 88 let —

Težave s Slovenci

(nadaljevanje s str. 10)

žavo, demokratično ureditev, dobre odnose z bližnjimi in daljnimi sosedji, mir in odprtost na vse strani.

Kdo ima podobne težnje in se je za njihovo uresničevanje v tej Evropi pripravljen povezovati z nami?

— • —

MALI OGLASI

Town House For Rent

St. Vitus area. 3 bedroom + basement. 260.00 + security deposit. Newly painted. Call 361-0945 and leave message.

(37-40)

Ameriška Domovina

je Vaš list!